



Совет Безопасности

Семьдесят первый год

Предварительный отчет

7633-е заседание

Пятница, 26 февраля 2016 года, 10 ч. 10 м.

Нью-Йорк

<i>Председатель:</i> г-н Рамирес Карреньо		(Венесуэла (Боливарианская Республика))
<i>Члены:</i>	Ангола	г-н Лукаш
	Китай	г-н Чжао Юн
	Египет	г-н Абулатта
	Франция	г-н Делятр
	Япония	г-н Иосикава
	Малайзия	г-н Ибрахим
	Новая Зеландия	г-н ван Бохемен
	Российская Федерация	г-н Ильичев
	Сенегал	г-н Сек
	Испания	г-н Оярсун Марчеси
	Украина	г-н Ельченко
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Райкрофт
	Соединенные Штаты Америки	г-н Прессман
	Уругвай	г-н Росселли

Повестка дня

Осуществление положений записки Председателя Совета Безопасности (S/2010/507)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

16-05219 (R)

Документ
расширенного доступаПросьба отправить
на вторичную переработку

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Осуществление положений записки Председателя Совета Безопасности (S/2010/507)

Председатель (*говорит по-испански*): Теперь Совет Безопасности приступит к рассмотрению данного пункта своей повестки дня.

Сейчас я сделаю заявление в качестве представителя Боливарианской Республики Венесуэла.

Боливарианская Республика Венесуэла хотела бы начать свое выступление с официального выражения благодарности всем членам Совета и их делегациям за их поддержку в течение февраля месяца, когда мы выполняли функции Председателя. Мы хотели бы также официально выразить нашу благодарность всем сотрудникам секретариата Совета Безопасности, особенно г-ну Мовсесу Абеяну, а также устным переводчикам, техническим сотрудникам и другому вспомогательному персоналу за их всестороннее сотрудничество с нами в период выполнения нами функций Председателя.

Февраль был месяцем интенсивной работы. Мы готовы передать функции Председателя в полночь 29 февраля, как это принято, братской стране — Анголе. В течение этого месяца мы проводили нашу работу конструктивным и транспарентным образом и провели более 21 заседания различного формата. В это число входят три обсуждения, два из которых были открыты для всех членов Организации Объединенных Наций. Было проведено двадцать консультаций, и было принято шесть резолюций, семь заявлений для прессы и одна записка Председателя. Кроме того, в рамках консультаций мы рассмотрели 14 последних сообщений по пункту повестки дня «Прочие вопросы».

В связи с обсуждениями, которые состоялись в течение этого месяца, мы хотели бы упомянуть обсуждения, которые проходили 11 февраля (см. S/PV.7620) и были посвящены методам работы вспомогательных органов Совета Безопасности, включая методы работы санкционных комитетов. Это было очень полезное заседание, посвященное характеру работы Совета Безопасности. Оно впервые позволило нам заслушать те страны, которые

в настоящее время являются или были ранее объектами санкционных режимов Организации Объединенных Наций, и председателей и бывших председателей вспомогательных органов Совета Безопасности, в том числе санкционных комитетов, а также те страны, которые участвовали в обзоре на высоком уровне санкций Организации Объединенных Наций, проведенном в 2015 году.

В результате этого обсуждения была принята записка Председателя Совета Безопасности о работе вспомогательных органов Совета Безопасности (S/2016/170), которая была распространена 22 февраля. В этой записке члены Совета заявили о своем твердом намерении принять ряд мер.

Первая из них — повышение уровня транспарентности деятельности вспомогательных органов Совета Безопасности, в том числе путем поощрения всех председателей к тому, чтобы они проводили для нечленов Совета интерактивные брифинги, когда это необходимо, и рассматривали любые другие возможности участия нечленов в работе этих органов. В эту группу мер входит также поощрение всех председателей к тому, чтобы они продолжали проводить брифинги в Совете на открытых заседаниях, включая брифинги по соответствующим докладам, когда это необходимо, и поощрение их к тому, чтобы они в соответствующих случаях предоставляли согласованное краткое резюме содержания соответствующих заседаний вспомогательных органов Совета нечленам Совета, в том числе путем выпуска пресс-релизов. Кроме того, сюда входят обращение к Секретариату с просьбой сообщать общественности обо всех заседаниях и предварительных повестках дня вспомогательных органов Совета в «Журнале Организации Объединенных Наций» и на веб-сайтах вспомогательных органов, а также поощрение всех председателей к тому, чтобы они запрашивали мнения затронутых или заинтересованных государств-членов и содействовали своевременному и периодическому взаимодействию и диалогу между ними и соответствующими группами по наблюдению за санкциями и группами экспертов в течение всего периода осуществления их мандата. Кроме того, сюда входят усилия по поощрению всех председателей к тому, чтобы они продолжали периодически совершать поездки в районы, имеющие отношение к их работе, для выяснения мнений затронутых или заинтересованных государств и для организации взаимодействия с

ними, а также чтобы они разъясняли и продвигали цели мандата данного вспомогательного органа. Секретариату будет предложено и в дальнейшем переводить все санкционные перечни Организации Объединенных Наций на все официальные языки Организации Объединенных Наций и продолжать обеспечивать, чтобы информация, размещаемая на веб-сайтах вспомогательных органов Совета, была точной и самой новой, переведенной на все официальные языки Организации Объединенных Наций, включая доклады различных групп по наблюдению за режимами санкций.

Вторая мера — это совершенствование процесса выбора председателей, в частности, путем проведения неофициального процесса с участием всех членов Совета в связи с решением вопроса о назначении председателей вспомогательных органов сбалансированным, транспарентным, эффективным образом и с учетом мнений всех. Эта мера включает в себя также поощрение своевременного назначения председателей вспомогательных органов. С этой целью члены Совета начнут неофициальный процесс консультаций, упомянутый в записке Председателя Совета Безопасности от 17 декабря 2012 года (S/2012/937), в кратчайшие возможные сроки после каждого процесса выборов членов Совета.

В-третьих, будет также усовершенствован процесс подготовки председателей вспомогательных органов. С этой связи в записке признается поддержка, которую Секретариат оказывает новым председателям, и содержится обращенная к Секретариату просьба о рассмотрении вопроса о дальнейших мерах по предоставлению новым председателям и их сотрудникам дополнительной предметной информации, в том числе по методологии, о работе соответствующих вспомогательных органов. Покидающим свой пост председателям рекомендуется предоставлять информацию новым председателям, в письменном или устном виде, о работе, проделанной покидающими свой пост председателями. В записке также рекомендуется проводить оперативные консультации между новыми председателями и сотрудниками, группами экспертов и соответствующими группами, отвечающими за наблюдение за санкциями.

В-четвертых, в записке рекомендуется содействовать улучшению взаимодействия и координа-

ции между вспомогательными органами Совета Безопасности и между вспомогательными органами и Советом в целом, в частности посредством поощрения всех председателей, в том числе возглавляющих вспомогательные органы, занимающиеся аналогичными темами и имеющие схожую географическую сферу охвата, проводить регулярные совещания для обсуждения общих проблем, передового опыта и путей совершенствования взаимного сотрудничества и обращения к Секретариату с просьбой обеспечивать поддержку для таких совещаний. Кроме того, членам Совета Безопасности рекомендуется способствовать улучшению координации между Советом в целом и его вспомогательными органами в случае рассмотрения тематических или касающихся конкретных стран ситуаций.

В-пятых, членам Совета предлагается продолжать обсуждение путей повышения эффективности работы его вспомогательных органов.

Венесуэла с удовлетворением отмечает тот факт, что она способствовала проведению данных прений в целях повышения эффективности работы вспомогательных органов Совета с точки зрения транспарентности, координации и демократии.

Мы хотели бы также отметить открытые прения (см. S/PV.7621), посвященные уважению целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций как основного элемента поддержания международного мира и безопасности. Более 70 представителей государств-членов и государств, имеющих статус наблюдателя, приняли участие в этом заседании, которое состоялось 15 февраля и на котором председательствовал наш министр иностранных дел. Государства-члены и государства, имеющие статус наблюдателя, высказали свое мнение в отношении соблюдения и уважения целей и принципов Устава. Они заявили, что для обеспечения международного мира и безопасности необходимо прилагать больше усилий, направленных на содействие осуществлению целей и принципов Устава, включая соблюдение его положений. Эти цели и принципы, которые включают суверенитет, равенство государств, невмешательство во внутренние дела государств и отказ от угрозы силой или ее применения против территориальной целостности и независимости других стран, являются основными и важными элементами, призванными обеспечить эффективное применение Устава Организации Объ-

единенных Наций, а также основополагающими элементами для разрешения конфликтов мирным путем, что тем самым прокладывает путь к обеспечению международного мира и безопасности.

Аналогичным образом, мы однозначно подчеркнули, что покушение на суверенитет государств, вмешательство во внутренние дела государств, поощрение и использование войны в качестве инструмента внешней политики, наряду с другими действиями, представляют собой угрозу для мирного сосуществования наций. Во многих заявлениях подчеркивалась важность применения мер, предусмотренных в статье 33 Устава, а также необходимость того, чтобы государства воздерживались от применения принудительных мер реагирования на конфликтные ситуации, которые не представляют собой угрозу международному миру и безопасности. Кроме того, отмечалась роль региональных и субрегиональных организаций в деле поддержания международного мира и безопасности. Участники также призвали укреплять взаимодействие между такими организациями и Организацией Объединенных Наций для достижения этой цели.

Вторые открытые прения (см. S/PV.7629), проведенные во время нашего председательства, были посвящены миростроительству в период после конфликтов и обзору архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства. Мы считаем, что заявления и замечания, сделанные в ходе этого заседания, будут служить основой для продолжающихся в Организации Объединенных Наций обсуждений о том, как улучшить меры реагирования Организации, направленные на предотвращение конфликтов, восстановление государств и обеспечение прочного мира. В некоторых из сделанных по итогам этих прений основных выводах отмечалась необходимость учета того, что деятельность по поддержанию мира, направленная на недопущение вспышки, возобновления и продолжения вооруженного конфликта, требует средне- и долгосрочных мер по оказанию помощи обществам, затронутым конфликтом или выходящим из него.

Участники подтвердили, что миростроительство требует устойчивой политической и финансовой поддержки Организации Объединенных Наций в течение длительного периода времени, даже после завершения операций по поддержанию мира на местах. В этой связи крайне важно преодолеть

социально-экономические проблемы, дать людям возможность зарабатывать на жизнь и заложить основу для широкого и всеохватного экономического роста, который является основополагающим элементом любого процесса миростроительства.

Мы также отметили, что проводимый в настоящее время в Совете Безопасности и Генеральной Ассамблее обзор архитектуры в области миростроительства требует, чтобы мы рассматривали миротворчество с более широкой точки зрения и проявляли большую решимость. Сейчас нам необходим новый образ мышления, причем не только в отношении самой архитектуры миростроительства, но и в отношении того упора, который делается в рамках осуществляемой Организацией Объединенных Наций деятельности в области миротворчества в целом. Участники также подчеркнули необходимость укрепления сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями в области миростроительства.

Кроме того, что касается нераспространения оружия массового уничтожения, то важно отметить, что 7 февраля члены Совета провели закрытые консультации по вопросу о запуске Кореической Народно-Демократической Республикой ракеты, несущей спутник наземного наблюдения. Этот запуск был связан с использованием технологии баллистических ракет в нарушение существующих санкций. Члены Совета единодушно осудили это, опубликовав пресс-релиз, в котором подчеркнули, что данный запуск, равно как и любой другой, осуществленный этой страной с использованием технологии баллистических ракет, является нарушением резолюций 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013) и 2094 (2013). Члены Совета вновь заявили о своем намерении разработать серьезные дополнительные меры путем подготовки проекта резолюции в ответ на запуск ракеты и ядерные испытания, проведенных Северной Кореей 6 января.

Кроме того, во время нашего председательства в Совете мы также уделили особое внимание вопросу о Палестине. Мы делали это с учетом того, что большинство членов международного сообщества требуют, чтобы Совет, в соответствии с его обязанностями, возложенными на него по Уставу в отношении поддержания международного мира и безопасности, играл активную роль в деле решения

вопроса о Палестине, проявляя решимость и чувство справедливости. В этой связи мы провели три раунда консультаций по теме «Прочие вопросы», чтобы обсудить этот вопрос. Отсутствие у некоторых субъектов политической воли для решения вопроса о Палестине в Совете Безопасности до сих пор мешает добиться окончательного урегулирования конфликта, который длится более 60 лет. Мы сожалеем о том, что призывы Совета Безопасности прекратить незаконную оккупацию и нарушения прав человека и норм международного права, которые оккупирующая держава совершает в отношении жителей оккупированных палестинских территорий, а сторонам — сесть за стол переговоров, не привели к конкретным действиям, которые позволили бы урегулировать эту сложную ситуацию.

25 февраля в ходе консультаций гуманитарную мы рассмотрели ситуацию на оккупированных палестинских территориях — на Западном берегу и в секторе Газа — с особым упором на детей, которые являются жертвами этой трагической реальности. Впервые заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатор чрезвычайной помощи г-н Стивен О'Брайен выступил по этому вопросу в Совете и рассказал об отсутствии базовых услуг, медикаментов, продуктов питания и свобод в результате экономической блокады, осады, политики расширения незаконных поселений и, в частности, военной агрессии оккупирующей державы, приведшей в последние десятилетия к гибели большого числа гражданских лиц.

Что касается конфликта в Йемене, то Совет Безопасности дважды обсуждал сложившуюся там ситуацию — 16 и 17 февраля (см. S/PV.7622 и в. S/PV.7625). Тяжелое положение, в котором эта арабская страна находится с момента начала конфликта в марте прошлого года, ясно свидетельствует о том, что конфликты не могут быть урегулированы с помощью оружия и что необходимо добиваться мирного политического урегулирования на основе переговоров. В этой связи мы будем и впредь призывать к прекращению боевых действий, включая воздушные бомбардировки, которые уже привели к гибели гражданского населения и стремительному ухудшению гуманитарной ситуации в этой братской стране.

Именно поэтому мы считаем крайне важным выполнять договоренности, достигнутые в ходе пе-

реговоров в декабре 2015 года в Швейцарии, в частности, в отношении создания атмосферы взаимного доверия, что позволит ослабить напряженность и тем самым добиться более успешных результатов на переговорах, посвященных мирному соглашению. В ходе состоявшегося 16 февраля заседания по вопросу о гуманитарной ситуации в Йемене заместителю Генерального секретаря г-ну Стивену О'Брайену была предоставлена возможность провести брифинг, посвященный гуманитарной ситуации в стране. Подробное сообщение г-на О'Брайена было особенно полезным с точки зрения представления членам Совета обновленной информации о гуманитарных аспектах конфликта в Йемене, которые, к сожалению, с учетом полученных данных свидетельствуют о том, что положение в стране отнюдь не внушает оптимизма.

В заключение следует отметить, что в этом месяце Совет Безопасности семь раз обсуждал положение в Сирии, в том числе политическую обстановку, химическое оружие и гуманитарную ситуацию. В этой связи Совет продолжал внимательно следить за ходом мирных переговоров, уделяя особое внимание итогам состоявшейся 11 февраля Мюнхенской конференции, в ходе которой были достигнуты важнейшие договоренности о прекращении огня начиная с 27 февраля по дамасскому времени. Мы надеемся, что Совет решительно поддержит эту инициативу. В этой связи мы ожидаем принятия проекта резолюции, который в ближайшие часы будет представлен на рассмотрение Совета, и будем и впредь содействовать поиску мирного политического решения этого вооруженного конфликта. Для выполнения этой важнейшей задачи необходимы усилия, приверженность и решимость Специального посланника Генерального секретаря по Сирии г-на Стаффана де Мистуры.

Покидая пост Председателя Совета, мы надеемся, что благодаря нашим огромным усилиям нам удалось внести вклад в продвижение дела справедливости и международного мира и безопасности.

Теперь я возвращаюсь к своим обязанностям Председателя Совета.

Сейчас я предоставляю слово другим членам Совета.

Г-н Ильичев (Российская Федерация): Благодарим Вас и возглавляемую Вами венесуэльскую

делегацию за умелое и эффективное руководство Советом в феврале. Прошедший месяц был весьма насыщенным как в силу интенсивной программы, предложенной нам Председателем, так и в связи с динамично развивающимися событиями в мире. Совету Безопасности предстоит провести еще несколько ключевых заседаний, поэтому итоги месяца можно подвести пока только промежуточные.

Отдельно хотели бы отметить заседание под председательством министра иностранных дел Венесуэлы Дельси Родригес (см. S/PV.7621). В нынешних условиях, когда четкость в восприятии принципов Устава Организации Объединенных Наций и их непреложного характера зачастую оказывается утраченной, полагаем, требуется ясно подтвердить нашу общую приверженность этим положениям, которые не имеют альтернативы. Сегодня невозможно закрыть глаза на то, что происходит в результате неприкрытого вмешательства во внутренние дела государств путем поддержки незаконной смены власти или насильственного насаждения чуждых культурных или социальных норм. Примеры нам хорошо известны, и мы подробно останавливались на них в ходе заседания 15 февраля. Дискуссия о принципах Устава Организации Объединенных Наций имеет непосредственное отношение ко всем вопросам, которые обсуждаются в этих стенах. И нам действительно необходимо договориться о том, как на основе Устава Организации Объединенных Наций будет осуществляться совместное управление рисками в контексте все более усложняющихся международных отношений. Без соблюдения системообразующих принципов этого сделать не получится.

По ряду вопросов работа в Совете в этом месяце шла очень непросто. Конечно, во многом это связано со сложностью стоящих перед нами задач и политической остротой рассматриваемых вопросов. Вместе с тем хотел бы отметить несколько сюжетов, когда компромисс не был достигнут из-за неготовности ряда делегаций пожертвовать своими узкими национальными амбициями ради общего дела. Так, например, во второй раз подряд нам не удалось согласовать заявление для прессы по Региональному центру по превентивной дипломатии в Центральной Азии (РЦПДЦА). Несмотря на в целом не вызывающую ни у кого сомнений важность сотрудничества Организации Объединенных Наций с региональными организациями, некоторые деле-

гации уже который раз отказываются признавать даже факт взаимодействия РЦПДЦА с организациями, реально вносящими вклад в содействие миру и стабильности в регионе — Организацией Договора о коллективной безопасности и Шанхайской организацией сотрудничества. Это яркий пример двойных стандартов, с которыми, к сожалению, мы сталкиваемся в Совете довольно часто.

Нельзя назвать продуктивной и дискуссию по продлению санкций в отношении Дарфура. Авторы текста резолюции злоупотребили своим положением и пытались бесцеремонно продавить в текст свои национальные приоритеты, пытаясь подвести под рестрикции целую отрасль экономики страны. По сути, прикрываясь благими намерениями установления мира в Дарфуре и вольно трактуя рекомендации санкционных экспертов, авторы фактически пытались нарастить давление на Хартум, лишив его одного из весомых источников дохода. При этом, как водится, полностью пренебрегались доводы других делегаций. Такая тактика подорвала единство Совета. Как следствие, Совет был вынужден пойти на сугубо техническое продление санкционной резолюции, поставив на голосование прошлогодний текст.

В принятый документ не попали важнейшие формулировки, внесенные в том числе и по инициативе российской делегации, с осуждением нарушений оружейного эмбарго незаконными вооруженными группировками, вербовки мятежниками детей-солдат, нападений на миротворцев, а также призывом к полному, а не селективному выполнению Дохийского документа. Надеемся, что этот негативный опыт будет учтен при согласовании других резолюций Совета Безопасности.

В центре мировой политики в феврале и в программе работы в Совете, безусловно, была ситуация на Ближнем Востоке, в первую очередь — Сирия. И это неудивительно, учитывая целый ряд знаковых договоренностей, которые были достигнуты в уходящем месяце. Мы поработали интенсивно. Совет держит руку на пульсе. Новая динамика, если распорядиться ей ответственно, дает возможность надеяться на скорое возобновление межсирийских переговоров под эгидой Организации Объединенных Наций, которые были искусственно прерваны в начале месяца из-за неготовности части сирийской оппозиции к конструктивному разговору. Рас-

считываем, что грубая ошибка, когда этим группам было позволено пойти по пути выдвижения предварительных условий, не повторится.

Весьма тщательно рассматривалась гуманитарная обстановка, сложившаяся в результате нескольких лет конфликта и захлестнувшего страну террористического движения. Настойчиво повторяем, что гуманитарные вопросы следует рассматривать на комплексной основе, без ненужной политизации, которая не поможет оказавшимся в трудном положении сирийцам. Ситуация по-прежнему тяжела, но этот месяц мы завершаем с обнадеживающими подвижками в данной сфере, которые стали возможными в том числе благодаря российским усилиям. По инициативе нашей делегации в Совете Безопасности дважды поднимался вопрос продолжающихся нарушений сирийского суверенитета со стороны Турции, чреватых опасной эскалацией конфликта. Надеемся, что соответствующий сигнал получен и расшифрован адресатом, а также теми, кто ему покровительствует. Важным моментом стал выход первого доклада о деятельности совместного механизма Организации по запрещению химического оружия — Организации Объединенных Наций по расследованию химических инцидентов. По нашему мнению, в свете новых фактов использования террористами отравляющих веществ в Сирии и Ираке, а также свидетельств их свободного хождения в регионе значимость механизма будет возрастать, а рабочая «география» — расширяться.

В заключение хотим пожелать венесуэльскому председательству успешного завершения работы в феврале. Через пару часов мы соберемся для принятия важнейшей для сирийского урегулирования резолюции по одобрению Совместного заявления сопредседателей Международной группы по поддержке Сирии по прекращению боевых действий. В понедельник обсудим сотрудничество Организации Объединенных Наций и Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, а также работу Миссии ООН в Косово.

Вместе с тем, пользуясь возможностью, хотели бы пожелать предстоящему председательству Анголы всяческих успехов в выполнении Ваших важных функций. Благодарю Вас.

Г-н Лукаш (Ангола) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить Вас и делегацию Венесуэлы с отличным руковод-

ством Советом в феврале. Это был очень напряженный и продуктивный месяц. Г-н Председатель, Вы уже обсудили деятельность Совета в этом месяце во всех подробностях, поэтому мое выступление будет кратким и конкретным.

Мы высоко оцениваем согласованность программы работы Венесуэлы, достигнутую за счет содействия проведению прений по таким важным вопросам, имеющим основополагающее значение для работы Совета Безопасности, как общие вопросы, касающиеся санкций, и методы работы вспомогательных органов Совета; уважение целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций; и обзор архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства. Я намерен затронуть эти тематические вопросы с учетом их важности в рамках общих и конкретных областей деятельности Совета.

Прения (см. S/PV.7620) по методам работы и общим вопросам, касающимся санкций, стали важным вкладом в усилия по прояснению сути этого весьма деликатного вопроса. Мы высоко оцениваем решимость и настойчивость делегации Венесуэлы, проявленные при публикации концептуальной записки (S/2016/102, приложение) по этому вопросу, которую Вы, г-н Председатель, подробно прокомментировали и в которой содержались уместные и полезные положения, касающиеся улучшения ситуации, в частности, повышения транспарентности; отбора и подготовки председателей вспомогательных органов Совета; а также взаимодействия и координации между этими органами и непосредственно Советом. С учетом того, что Совет Безопасности широко применяет санкционные режимы в качестве важного инструмента в попытке ограничить, изменить или пресечь действия физических или юридических лиц в некоторых государствах, которые считаются представляющими угрозу международному миру и безопасности, комитеты по санкциям будут и впредь играть важную роль в качестве эффективного политического инструмента Совета Безопасности. Их полномочия подразумевают возможность обеспечивать соблюдение санкционных режимов и отвечать на постоянную необходимость повышать их эффективность, в частности, в рамках процессов принятия решений, вводить санкции, определять их направленность, обеспечивать их соблюдение, а также отмену.

Еще одним важным моментом в программе этого месяца были прения (см. S/PV.7621) по вопросу об уважении целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций, в ходе которых все государства-члены Организации имели возможность вновь заявить о своей поддержке этих положений. Отражая твердую приверженность Организации поддержанию международного мира и безопасности, развитию дружественных отношений между нациями, достижению международного сотрудничества в урегулировании международных проблем и служению в качестве центра согласования принимаемых странами действий, закрепленные в Уставе цели и принципы являются основополагающими элементами международного права и создают систему коллективной безопасности, которая, несмотря на некоторые неудачи, ставит Организацию Объединенных Наций в авангард ведущейся на протяжении последних 70 лет борьбы во имя строительства мирного будущего на всей планете, основанного на уважении международного права, соблюдении прав человека и сотрудничестве между всеми народами и нациями, и, в конечном итоге, во имя укрепления всеобщего мира.

Создание Организации Объединенных Наций и принятие ее Устава стали значительным достижением международного сообщества. Принципы Устава, касающиеся суверенного равенства всех государств-членов и их обязанности выполнять свои обязательства в духе доброй воли; мирное урегулирование споров; невмешательство во внутренние дела других стран; отказ от применения силы или угрозы ее применения; и солидарность в действиях превентивного или принудительного характера, направленных против какого-либо государства — члена Организации Объединенных Наций, стали основой международных отношений и общепринятых истин. Однако реальность еще далека от идеала, и мы по-прежнему наблюдаем нарушения этих принципов, создающие серьезную угрозу международному миру и безопасности.

В рамках третьих прений (см. S/PV.7629), состоявшихся в этом месяце, прошло обсуждение текущего процесса обзора архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства. Они предоставили государствам-членам возможность высказать свое мнение по этому важному вопросу в момент, когда продолжаются переговоры по проекту резолюции по этой теме и ее взаимос-

вязи с предотвращением конфликтов и необходимостью укрепления потенциала Организации Объединенных Наций в этой области.

В докладе (см. S/2015/490) о работе Консультативной группы экспертов по обзору миростроительной архитектуры указывается на то, что в повестке дня мира миростроительство рассматривается в качестве логического продолжения деятельности по поддержанию мира и миротворчества, и отмечается, что его основная цель состоит в предотвращении возобновления конфликтов после достижения мира. Основываясь на этом положении, можно выделить два особо важных аспекта доклада: необходимость изменить восприятие роли миростроительства в системе Организации Объединенных Наций с учетом концепции поддержания мира, а также представление, что миростроительство должно быть направлено на предотвращение возникновения, возобновления или продолжения вооруженного конфликта и поэтому должно включать в себя широкий спектр программ и механизмов в области политики, развития, гуманитарного права и прав человека. Согласно докладу, поддержание мира является постоянной задачей до, во время и после конфликта и требует от нас корректировки наших подходов к миростроительству.

С учетом обязанностей органов системы Организации Объединенных Наций и перечисленных мною целей процесс миростроительства охватывает деятельность трех основных компонентов Организации и ее главных органов, в рамках которой им необходимо обеспечить более эффективную координацию и согласованность, а также предпринимать более активные усилия по предотвращению вооруженных конфликтов и поддержанию мира на основе поощрения ценностей и принципов, закрепленных в Уставе. Поскольку миростроительство само по себе затрагивает все аспекты деятельности Организации Объединенных Наций, его необходимо рассматривать в качестве развивающейся концепции, опирающейся на необходимость постоянно адаптироваться к реалиям на местах и срокам, требуемым для завершения политического переходного периода после насильственного конфликта.

Мы хотели бы подчеркнуть, что в текущем обзоре архитектуры миростроительства речь идет о всей стратегии системы Организации Объединенных Наций по рассмотрению проблем, связанных

с предотвращением конфликтов, их основных причин и возможности построения устойчивых мирных обществ в условиях культурного разнообразия, вызовов и сохраняющихся угроз международному миру и безопасности.

В заключение мы хотели бы еще раз поздравить Венесуэлу с отличной работой на посту Председателя.

Г-н Райкрофт (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы выразить признательность Вам и Вашим сотрудникам за весьма насыщенный график работы в феврале месяце. Мы рассчитываем на то, что два наиболее масштабных события месяца в рамках соглашений, которых мы можем достичь, все еще впереди, и выражаем надежду на то, что мы соберемся вновь, чтобы единогласно принять крайне важный проект резолюции, упомянутый представителем Российской Федерации, в котором приветствуется скорое прекращение боевых действий в Сирии и указывается путь к политическому переходному процессу, имеющему столь важное значение для населения этой страны и всего региона. Во-вторых, я надеюсь, что мы также сможем собраться вместе до конца этого месяца, чтобы принять проект резолюции по санкциям в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, который мы обсудили вчера в ходе консультаций.

Я подумал, что на сегодняшнем заседании я мог бы поговорить о том, как мы работаем, а не о том, над чем мы работаем, и, как мы уже делали прежде, использовать итоговое заседание для обмена мнениями о методах нашей работы, стремясь, таким образом, повысить эффективность и действенность Совета в целом. В ноябре, во время нашего председательства, я упомянул три области, на которых мы хотели заострить внимание — интерактивность, транспарентность и ориентация на конкретные действия, — и я хотел бы кратко рассказать, что мы имеем в виду под каждой из этих концепций, чтобы понять, могут ли они способствовать повышению эффективности и действенности Совета в целом.

Переходя к теме интерактивности, хочу отметить, что, во-первых, существуют два различных формата таких итоговых заседаний: мы можем проводить их в официальном порядке в этом зале, и такой формат будет иметь преимущества официального заседания Совета, однако также и недостаток,

закрывающийся в отсутствие интерактивного взаимодействия с теми, кто смотрят и слушают; либо мы можем проводить его в зале для консультаций, получая возможность подлинного взаимодействия. Думаю, я могу сказать, что люди голосуют «ногами». Я насчитал порядка 17 человек в красных креслах. Мы весьма рады присутствию каждого из них, и прекрасно, что они до сих пор не заснули, пока; однако, когда мы проводили заседания в формате неофициальных консультаций в одном из других залов, на них присутствовало подавляющее большинство представителей 193 государств — членов Генеральной Ассамблеи, многие из них на уровне постоянных представителей. Считаю, что, возможно, нам стоит задуматься о том, в каком формате проводить такие итоговые заседания и каким образом повысить общий уровень интерактивности взаимодействия между Советом и остальными членами Организации Объединенных Наций.

Кроме того, нам стоит задуматься об интерактивности с учетом того, как мы работаем друг с другом, о привлечении высокопрофессиональных докладчиков, внимательном заслушивании их брифингов и установлении контакта с ними, а также о подлинном взаимодействии друг с другом в связи с вопросами, находящимися на нашем рассмотрении. Существует явно просматриваемая связь между уровнем взаимодействия или интерактивности, с одной стороны, и результатами нашей деятельности, с другой стороны.

Приведу несколько примеров из нашей работы в этом месяце: мы весьма приветствуем обсуждение, организованное председательствующей в Совете Венесуэлой по вопросу о методах работы вспомогательных органов 11 февраля (см. S/PV.7620). По этому вопросу была подготовлена весьма содержательная концептуальная записка (S/2016/102, приложение), которая послужила основой для плодотворного обмена мнениями. Соединенное Королевство не согласилось со всеми ее положениями, однако мы сочли, что она была подготовлена весьма вдумчиво и позволила провести интересный обмен мнениями. А после дискуссии Венесуэла в качестве председателя подготовила записку Председателя (S/2016/170), которую, опять же, мы отмечаем с большим удовлетворением, поскольку в ней нашли отражение те области, в отношении которых нам удалось прийти к общему знаменателю. Благодаря интерактивности Совету удалось принять эту запи-

ску на прошлой неделе, и теперь в нашем распоряжении есть ряд специальных, конкретных, практических предложений, которые, я надеюсь, позволят повысить уровень транспарентности и степень охвата информационно-пропагандистской деятельностью комитетов, а также будут способствовать обмену опытом между покидающими свой пост и новыми председателями, а также между различными комитетами. Этот обмен мнениями был полезен; имело место определенное взаимодействие после него; и был достигнут положительный результат.

С другой стороны, как уже отметили другие ораторы, мы провели открытые прения по вопросу об уважении целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций (см. S/PV. 7621), который является замечательной темой для обсуждения. Разумеется, я полностью согласен с теми, кто говорят, что мы обязаны отстаивать цели и принципы Устава. Я лишь сомневаюсь в том, что 70 заявлений 70 различных стран, которые зачитывались целый день, смогут действительно изменить позицию кого-либо по столь важному вопросу. В результате этих прений стало ясно, что к этому вопросу проявляют интерес и хотят высказаться по нему, однако на протяжении всех этих прений отсутствовало какое-либо взаимодействие между участниками. Поэтому я весьма убежден в том, что в результате прений ничего не изменится, и это вызывает сожаление, поскольку данная тема важна и мы потратили на ее обсуждение целый день короткого месяца февраля. Я не критикую выбор темы прений. Я лишь считаю, что нам необходимо далее поразмышлять о том, как привнести элемент интерактивности в наши обсуждения с целью оживить наше взаимодействие, что, в свою очередь, сделает более полезным результат или результаты наших заседаний. Это то небольшое, что я хотел сказать по поводу интерактивности.

Что касается транспарентности, то все, что мы делаем в этом зале, безусловно, является транспарентным, поскольку на нас направлены телекамеры, однако в некоторых случаях нам необходимо проводить закрытые заседания. Крайне важно, чтобы мы могли проводить их в зале для консультаций. Мы обязаны обеспечивать транспарентность, информируя остальных членов, а также широкую общественность через средства массовой информации о состоявшихся дискуссиях и их общем содержании, о достигнутых договоренностях, существующих

разногласиях и последующих шагах. Считаю, что, обеспечивая такой уровень транспарентности всякий раз, когда мы проводим заседание в зале для консультаций, будь то официальные консультации либо любое другое заседание, мы должны стремиться к повышению уровня транспарентности в рамках взаимодействия друг с другом и с внешними партнерами по итогам этих обсуждений. В противном случае, особенно в случае проведения официальных и «возвышенных» обсуждений в этом зале в отсутствие взаимодействия, общественность вполне справедливо сочтет, что реальные обсуждения проводятся в каком-то другом месте, и мне кажется, что они имеют право немного больше, чем сейчас, знать о том, как на самом деле проходят эти реальные обсуждения.

И, наконец, в-третьих, я хотел бы кратко коснуться прений, консультаций и совещаний, ориентированных на принятие конкретных мер. Я весьма заинтересован в том, чтобы обсуждения не проводились ради обсуждений. Представленные Председателем статистические данные свидетельствуют о том, что по нескольким темам было проведено очень много различных дискуссий. Однако стремились ли мы принять конкретные меры по итогам каждой из них и добиться реальных изменений? Если честно, я не уверен, что мы можем так утверждать.

Пять пунктов нашей повестки связаны с «прочими вопросами». Вчера мы добились весьма конкретных действий по одному из них, который касается ситуации в Корейской Народно-Демократической Республике, поскольку Соединенные Штаты и Китай представили на рассмотрение проект резолюции, который мы весьма приветствуем. По одному из оставшихся пунктов — ситуации в Судане и Южном Судане — мы продвинулись вперед, согласовав заявление для прессы, однако в связи с другими пунктами, как мне представляется, не принимаются какие-либо действия, и мне кажется, что нам следует уделить им внимание в целях повышения общей результативности и эффективности наших усилий.

Три замечания, которые я хотел сделать, заключаются в том, что Совету необходимо быть более интерактивным, транспарентным и ориентированным на конкретные действия. Считаю, что все эти аспекты в определенной степени взаимосвязаны, и мы могли бы добиться более значимых результа-

тов, придав нашей работе интерактивный и транспарентный характер. Вместе с тем, я надеюсь, что участники воспримут мои предложения в том духе, в котором они задумывались, т.е. позитивном и конструктивном, а также способствующим повышению общей эффективности работы Совета.

И наконец, в заключение, я хотел бы вновь выразить признательность Председателю и его делегации за напряженную и продуктивную работу в феврале. Я желаю всяческих успехов делегации Анголы и Мовсесу, который, похоже, уже покинул зал заседаний, возможно, устав от всего услышанного, однако я выражаю ему искреннюю признательность от имени Совета Безопасности за его работу во главе Секретариата.

Г-н Абулатта (Египет) (*говорит по-арабски*): Я хотел бы выразить признательность и благодарность Председателю и его делегации за умелое руководство работой Совета Безопасности в феврале. Наша программа работы в этом месяце была насыщенной и включала в себя весьма важные вопросы и обсуждения. Принятие на основе консенсуса проектов резолюций о ситуации в Корейской Народно-Демократической Республике и о прекращении боевых действий в Сирии стало главным достижением в рамках наших усилий. Мы хотели бы высказать следующие замечания по различным вопросам, находившимся на рассмотрении Совета в этом месяце.

Во-первых, мы хотели бы высказать свое мнение в отношении открытых прений, посвященных методам работы вспомогательных органов Совета Безопасности (см. S/PV.7620). Мы приветствуем положительные результаты, упомянутые в ходе брифинга, и публикацию 22 февраля записки Председателя, которая содержится в документе S/2016/170. Мы выражаем признательность делегации Венесуэлы за ее инициативу в этой связи. Мы подчеркиваем важность данной записки Председателя и необходимость ее практического осуществления. Это общая обязанность руководителей вспомогательных органов, их членов и секретариатов, в частности с точки зрения транспарентности работы этих органов и необходимости объективности в рамках пропагандирования режимов санкций в качестве одного из инструментов, имеющих в распоряжении Совета Безопасности и способствующих укреплению его авторитета и способности обеспечивать реализацию целей и принципов Устава.

Во-вторых, в ходе открытых прений по вопросу об уважении целей и принципов Устава (см. S/PV.7621) многие страны и группы стран представили важные предложения, в частности касающиеся поддержания международного мира и безопасности. Мы хотели бы заявить о важности политической воли, необходимой для уважения Устава и его положений, а также для того, чтобы Организация Объединенных Наций выполняла свою обязанность совершенствоваться и лучше играть свою роль. В противном случае ей придется уйти с международной арены, а ее авторитет постепенно «испарится».

В-третьих, в рамках открытых прений по всеобъемлющему обзору архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства был рассмотрен ряд важных вопросов, самый главный из которых касался предотвращения конфликта с политической и социальной точек зрения и точки зрения развития. Таким образом, Совет выполнил свои обязанности в этом плане, придерживаясь буквы и духа глав VI и VIII Устава и отдав предпочтение превентивной дипломатии и сотрудничеству с региональными организациями с целью мирного урегулирования споров. Египет надеется, что эти позитивные идеи будут отражены в рамках текущих переговоров по проекту совместной резолюции Совета и Генеральной Ассамблеи по процессу обзора.

В-четвертых, что касается Сирии, то соответствующий кризис вновь вошел в число главных приоритетов Совета. События, свидетелями которых мы стали в последнее время, привели к положительному шагу — достижению понимания в отношении необходимости прекращения боевых действий в Сирии. Мы призываем все сирийские и несирийские стороны сохранять приверженность этому соглашению и продолжению переговоров в Женеве, а также началу переговоров между сирийским правительством и оппозицией под эгидой Организации Объединенных Наций.

Кроме того, в контексте активизации военных действий члены Совета стали свидетелями позитивных изменений в плане доступа к гуманитарной помощи. Мы призываем все стороны продолжать делать все возможное, чтобы облегчить страдания гражданского населения, и еще раз подчеркиваем, что венский процесс политического урегулирова-

ния, в результате которого была создана Международная группа поддержки, а также принята резолюция 2254 (2015) Совета Безопасности, открыл новое и историческое «окно» возможностей для мирного урегулирования в Сирии, которое может не появиться вновь в течение многих лет.

Совет Безопасности несет ответственность за обеспечение выполнения плана действий и сохранение консенсуса в Совете, как это отражено в ее резолюции, без избирательности, селективности или предварительных условий. Переговоры по поводу переходного периода и доступа к гуманитарной помощи, а также борьбы с терроризмом являются параллельными «дорожками», по которым следует продвигаться незамедлительно, принимая во внимание важность достижения политического урегулирования кризиса как идеального способа положить конец страданиям гражданского населения и вести борьбу с терроризмом.

В-пятых, в феврале также активно проводились консультации, посвященные вопросу о Палестине, в частности гуманитарным страданиям и продолжающимся нарушениям прав палестинского народа. Мы хотели бы вновь подчеркнуть, что решение вопроса о Палестине находится на крайне непродвинутом этапе, поскольку политика Израиля по созданию поселений, конфискация палестинских земель и снос их домов почти разрушили все перспективы политического урегулирования на основе принципа сосуществования двух государств. У нас есть два варианта: либо международное сообщество, включая Совет Безопасности, принимает меры для защиты прав палестинского народа и реализует решение о сосуществовании двух государств, либо мы начинаем серьезно рассматривать вопрос о том, как противостоять политике навязывания реальности существования одного государства.

В-шестых, что касается Бурунди, то в феврале также активно предпринимались дипломатические усилия в отношении политического кризиса в Бурунди после визита членов Совета в Бужумбуру и Аддис-Абебу и визитов Генерального секретаря и членов Структуры по Бурунди Комиссии по миростроительству, а также делегации высокого уровня Африканского союза в Бурунди, в ходе которых выражалась озабоченность международного сообщества конфликтом и его заинтересованность в его скорейшем прекращении. Тем не менее, мы хотели

бы предостеречь от любых продиктованных каким-либо специфическим видением попыток урегулирования кризиса и средств его реализации, а также роли Организации Объединенных Наций и ее характера, без проведения консультаций с правительством Бурунди и членами мирной оппозиции, а также гражданским обществом и другими заинтересованными региональными сторонами.

Мы считаем, что Специальному советнику Генерального секретаря по предотвращению конфликтов, в том числе в Бурунди, следует предоставить надлежащий мандат, чтобы он мог заниматься этим кризисом и сохранить те успехи, которых мы достигли после вступления в силу Арушского соглашения. Мы призываем Совет Безопасности ознакомиться с различными точками зрения и оценками различных сторон, которые посетили Бурунди, и прислушаться к ним, чтобы выработать правильную стратегию урегулирования кризиса. Мы подтверждаем нашу готовность вносить эффективный вклад в нашу работу, связанную с рассмотрением этого кризиса.

В заключение мы хотели бы пожелать Вам, г-н Председатель, всяческих успехов, а также пожелать успеха следующему Председателю.

Г-н Сек (Сенегал) (*говорит по-французски*): От имени всей делегации Сенегала я с удовольствием передаю через Вас правительству Боливарианской Республики Венесуэла наши самые теплые поздравления в связи с очень насыщенной и продуктивной работой в период председательства в самом коротком месяце года, феврале. Работа была насыщенной и продуктивной, поскольку был проведен целый ряд открытых заседаний и закрытых консультаций, на которых обсуждались разнообразные вопросы и были достигнуты соответствующие результаты.

Положительный отчет, который Вы, г-н Председатель, только что представили, избавляет меня от необходимости коснуться значительного числа вопросов. Я ограничусь перечислением многочисленных заявлений Председателя, заявлений для прессы и резолюций, которые являются результатом нашей работы под Вашим руководством.

Под председательством Венесуэлы Совет Безопасности смог сосредоточить свое внимание на крайне неотложных вопросах, таких как ситуации в Сирии и Йемене и ядерная проблема на Корейском

полуострове, но, прежде всего, мы смогли сосредоточить внимание на хронических, но ключевых конфликтах, таких как израильско-палестинский конфликт и трагическая ситуация в Палестине.

Г-н Председатель, умело используя процедуры и повестку дня Совета Безопасности, Вы смогли поднять такие важные вопросы, как режим санкций, роль Совета в совершенствовании архитектуры в области миростроительства и методы работы Совета Безопасности. Проблемам Африки также было уделено внимание, в частности Сомали, Судану, Южному Судану, Мали и Центральноафриканской Республике, а также ситуации в Гвинее-Бисау, в отношении которой наш Совет только что единогласно принял резолюцию 2267 (2016).

Г-н Председатель, Вы смогли, опираясь на ценности и богатство культурного разнообразия своей страны, организовать концерт венесуэльского симфонического оркестра, показав, что Совет Безопасности состоит из государств и народов, имеющих общие ценности.

Возвращаясь к заявлению нашего друга Мэтью из Соединенного Королевства об интерактивности, прозрачности и ориентированных на достижение результатов действиях, я считаю, что многие другие темы, которые были подняты вчера, когда мы обсуждали северокорейскую ядерную проблему и вопрос о назначении обвинителя Остаточного механизма, являются примерами прозрачности.

Сенегал приветствует подтверждение Советом Безопасности своей приверженности оказанию дальнейшей поддержки соседям Сенегала, включая Гвинею-Бисау, в их усилиях в области восстановления и миростроительства.

Третий урок, к которому мне хотелось бы привлечь внимание, заключается в том, что работа, проделанная в этом месяце, свидетельствует о важности демонстрации Советом Безопасности твердой и непоколебимой решимости выступать со смелыми инициативами и использовать позитивную динамику для разрешения кризисных ситуаций, что он успешно делал во многих из них. Г-н Председатель, ведь именно под Вашим руководством Совет принял решение нанести визит в Западную Африку, который состоится на следующей неделе и начнется с посещения Мали, соседней с Сенегалом Гвинеи-Бисау и Сенегала, для того чтобы подвести

итоги проделанной работы вместе с Отделением Организации Объединенных Наций для Западной Африки, Канцелярией Генерального секретаря и Специальным посланником Генерального секретаря по Сахелю.

Г-н Председатель, от имени делегации Сенегала мы хотели бы еще раз поблагодарить Вас за умелое руководство, что делает честь Вашей стране. Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью и пожелать успехов делегации Анголы, которая примет от Вас эстафету в марте. Хотелось бы заверить ее в полной поддержке со стороны делегации Сенегала.

Г-н Делятр (Франция) (*говорит по-французски*): Прежде всего, я хотел бы поздравить посла Венесуэлы и всех сотрудников его аппарата и поблагодарить за большую работу, проделанную в этом месяце, а также за весьма умелое руководство ею. Г-н Председатель, с присущей вам улыбкой Вы предложили нам насыщенную программу работы, в ходе которой мы рассмотрели рекордное число пунктов под рубрикой «Прочие вопросы», включая четыре вопроса, которые мы обсудили вчера. Г-н Председатель, мы благодарим Вас за это.

Наша повестка дня была напряженной, но я хотел бы остановиться, в частности, на одних, имеющих важное значение, вопросах и не затрагивать других, таких, например, как вопрос о Корейской Народно-Демократической Республике, который мы обсуждали вчера. Я надеюсь, что мы сумеем быстро выйти на голосование по предложенному замечательному проекту резолюции по этому вопросу.

Что касается Африки, то я хотел бы вкратце прокомментировать ситуацию в Бурунди и Центральноафриканской Республике. Поездка, предпринятая Советом в конце января, и визит Генерального секретаря в Бужумбуру 22–23 февраля укрепили международное сообщество в его решимости потребовать от сторон в Бурунди положить конец насилию и безотлагательно приступить к подлинному междурундийскому диалогу. В этой связи мы надеемся, что визит на высоком уровне глав государств — членов Африканского союза, который начался вчера и продолжается сегодня, позволит добиться принятия конкретных обязательств, в частности президентом Нкурунзизой.

Для нас важно, чтобы Совет делал все возможное для того, чтобы не дать кризису в Бурунди перерасти в гражданскую войну или в нечто еще более худшее. Развертывание полицейского контингента Организации Объединенных Наций является в этой связи очень важным моментом. Мы сожалеем о том, что до сих пор не достигнуто согласия по проекту заявления Председателя по этому вопросу. Мы будем продолжать прилагать неустанные усилия в этом направлении, чтобы поддержать Африканский союз, демонстрируя чувство ответственности и не теряя чувства бдительности. В зависимости от результатов поездки глав государств — членов Африканского союза, мы вновь выступим с инициативой в поддержку их действий.

Что касается Центральноафриканской Республики, то мы приветствуем принятие 9 февраля резолюции 2264 (2016), которая увеличила численность сотрудников тюремной охраны, размещенных в составе Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике (МИНУСКА), что поможет укрепить нашу борьбу с безнаказанностью. Проведение президентских выборов стало поистине коллективным успехом не только для народа Центральноафриканской Республики, но и для МИНУСКА, операции «Сангари» и всех тех, кто способствовал восстановлению страны. После завершения избирательного процесса 31 марта начинается переходный период. По окончании переходного процесса Совет Безопасности должен продолжать заниматься этим вопросом для оказания поддержки Центральноафриканской Республике в ее усилиях по обеспечению стабильности и примирения в стране.

Я хотел бы также упомянуть о насущном вопросе сегодняшнего дня — вопросе о Сирии. Франция поддерживает процесс, который приведет к осязаемым результатам для сирийского народа, а не станет процессом ради процесса. Позвольте заострить внимание на очевидном, на том, о чем напомнил Генеральный секретарь в своем письме от 17 февраля — пока сирийцы не ощутят конкретных изменений в своей повседневной жизни, переговоры не будут пользоваться доверием и будут и далее вызывать ощущение абстрактного театра или даже театра абсурда. Именно это является руководящим принципом нашего подхода и именно поэтому мы последовательно осуждаем нападения на гражданское

население и призываем к немедленному снятию всех осад и обеспечению постоянного, безопасного и безоговорочного доступа ко всем нуждающимся.

Мы также приветствовали достигнутое между Соединенными Штатами и Россией 12 февраля соглашение о прекращении боевых действий в качестве важного вклада в урегулирование сирийского конфликта. Франция полностью поддержит принятие на сегодняшнем вечернем заседании проекта резолюции с одобрением параметров этого соглашения о прекращении боевых действий. Однако, если роль Совета Безопасности состоит в том, чтобы без колебаний поддержать любую договоренность, которая может привести к существенному сокращению уровня насилия, то она также должна включать стремление обеспечить, чтобы в нашем распоряжении были коллективные средства для полного осуществления такой инициативы.

Нам также следует помнить о том, что, хотя мы приветствуем прекращение боевых действий, это станет лишь первым шагом на пути к сокращению насилия. Ключевое значение будет иметь обеспечение — через проведение межсирийских переговоров, координируемых Специальным посланником, — осуществления резолюции 2254 (2015) и Женевского коммюнике (S/2012/522, приложение), поскольку только подлинный переходный процесс заложит фундамент для окончательного завершения кризиса в Сирии.

Что касается мирного процесса, то мы надеемся с помощью нашей инициативы изменить статус-кво, по сути являющийся регрессом, который все более и более ослабляет перспективы реализации решения о существовании двух государств и угрожает привести к взрыву на местах. Франция методически продвигается вперед в реализации своей инициативы, предусматривающей вначале организовать встречу членов Международной группы поддержки Сирии, а затем с течением времени созвать международную конференцию с участием сторон. Хотя мы не считаем, что условия для позитивных действий со стороны Совета Безопасности сложились, мы по-прежнему преисполнены решимости обеспечить, чтобы Совет успешно справился со своей задачей, когда это время наступит.

Мы готовы действовать в условиях полной гласности и в тесном взаимодействии со всеми заинтересованными сторонами. Мы должны при-

держиваться конструктивного и коллективного подхода, чтобы найти выход из этой весьма опасной ситуации. Мы также будем стремиться поддерживать усилия различных партнеров, в частности «четверки», заявление которой от 12 февраля соответствует нашим целям и задачам. Назначение специальным посланником высокого уровня Пьера Вимона, нашего бывшего посла в Соединенных Штатах и бывшего исполнительного генерального секретаря Европейской службы внешнеполитической деятельности, дает нам возможность приступить к проведению широких консультаций. Я буду регулярно информировать Совет о нашей работе по этому направлению.

Что касается Ливии, то в феврале там также произошел ряд значительных событий. Были приняты шаги к созданию правительства национального единства. 15 февраля члены президентского совета достигли договоренности по второму, более узкому сводному списку членов правительства. Франция вместе с другими партнерами приветствовала эту договоренность. Хотя большинство членов палаты представителей подписали заявление в поддержку правительства, речь идет о решающем моменте. Одобрение этого списка и окончательное формирование правительства национального единства имеют большое значение с точки зрения противодействия вызывающему тревогу гуманитарному и экономическому кризису в стране и борьбы с угрозой ДАИШ. Мы всецело поддержали Специального представителя Генерального секретаря Мартина Коблера в его усилиях. Мы будем и впредь в полной мере поддерживать политический процесс, с тем чтобы как можно скорее было сформировано правительство национального единства. Консультации Совета Безопасности, которые состоятся 2 марта, должны позволить подтвердить нашу коллективную поддержку посреднических усилий Организации Объединенных Наций и осуществляемого процесса.

И, наконец, брифинг Совета, проведение которого намечено на понедельник с участием Германии в качестве действующего Председателя Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, даст возможность вспомнить о той центральной роли, которую Организация Объединенных Наций играет в урегулировании кризиса в Украине, а также о необходимости осуществления в полной мере Минских соглашений. В этой связи Франция посто-

янно напоминает о том, что соглашения являются единственной возможной основой для урегулирования путем переговоров.

В заключение я хотел бы еще раз поблагодарить делегацию Венесуэлы за руководство работой Совета и пожелать удачи делегации Анголы, которая вступает на пост Председателя через нескольких дней.

Г-н Иосикава (Япония) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотел бы выразить благодарность и признательность Вам, г-н Председатель, и делегации Боливарианской Республики Венесуэла за предпринятые ею усилия во время ее председательства в этом месяце. Я хотел бы также поблагодарить Вас, г-н Председатель, за всеобъемлющий доклад о деятельности Совета Безопасности в феврале.

(*говорит по-английски*)

Среди многочисленных сложных вопросов, которыми Совет занимался в феврале, я хотел бы остановиться на трех. К ним относятся два серьезных кризиса, по которым Совет будет принимать важные решения сегодня и, надеюсь, завтра. Один из них связан с ядерным испытанием и запуском баллистической ракеты, проведенными Корейской Народно-Демократической Республикой. Другой — с Сирией. Третий вопрос, который я хочу затронуть, касается методов работы Совета, о чем подробно рассказал Председатель.

Во-первых, 6 февраля Корейская Народно-Демократическая Республика запустила баллистическую ракету. После проведенного в январе ядерного испытания этот запуск стал еще одним явным и вопиющим нарушением соответствующих резолюций Совета Безопасности Корейской Народно-Демократической Республикой. Это не просто нарушения резолюций Совета, но и абсолютно неприемлемое несоблюдение Устава Организации Объединенных Наций. Комплексная разработка ядерной и баллистической ракеты, проводимая Корейской Народно-Демократической Республикой, представляет собой реальную угрозу национальной безопасности Японии. Это также серьезно подрывает мир и стабильность в регионе и за его пределами. Вчера Соединенные Штаты представили проект резолюции. Этот проект резолюции является весьма всеобъемлющим и продуманным. Я хотел бы выразить нашу искреннюю признательность послу Пауэр и

ее сотрудникам за проявленную инициативу. Я также выражаю признательность Китаю за его усилия. Сейчас крайне важно для всех нас в Совете объединиться, чтобы как можно скорее — точнее завтра — принять проект резолюции и направить решительный сигнал Корейской Народно-Демократической Республике. Принятие нового проекта резолюции — это не конец, а начало. Резолюции являются эффективными только тогда, когда выполняются в полном объеме. Поэтому их выполнение крайне необходимо для того, чтобы изменить политику Корейской Народно-Демократической Республики в отношении проводимой ею разработки ядерной и ракетной программ и вернуть ее к диалогу. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы подчеркнуть необходимость для всех нас в полном объеме выполнять обязательства, содержащиеся в соответствующих резолюциях, включая проект резолюции, который будет принят в самое ближайшее время.

Второй вопрос касается Сирии. С глубоким сожалением я должен отметить, что со времени начала кризиса в Сирии прошло пять долгих лет. По данным Управления по координации гуманитарных вопросов, за этот период более четверти миллиона сирийцев были убиты и 4,6 миллиона были вынуждены покинуть свою страну. Совершенно очевидно, что невозможно покончить с этим тяжелым положением сирийцев без всеобъемлющего политического решения. Позвольте мне вновь подчеркнуть важность осуществления в полном объеме резолюции 2254 (2015), единогласно принятой 18 декабря 2015 года. Ожидается, что Совет примет новый проект резолюции сегодня и одобрит недавнее совместное заявление Соединенных Штатов и Российской Федерации о прекращении боевых действий в Сирии. Осуществление этого нового проекта резолюции будет еще одной ответственностью для всех нас.

В-третьих, позвольте мне остановиться на методах работы. Как Председатель Неофициальной рабочей группы Совета Безопасности по документации и другим процедурным вопросам я имею честь сообщить о том, что наше первое заседание состоится 7 марта. Я очень рад унаследовать существенные достижения в этой области, включая работу Анголы в качестве бывшего Председателя Рабочей группы, заявления Председателя, опубликованные во время председательства Испании в октябре прошлого года, и самая последняя записка

Председателя, S/2016/170, опубликованная во время председательства Венесуэлы в этом месяце.

Япония также взяла на себя руководящую роль в составлении записки Председателя S/2010/507, когда мы в последний раз входили в состав Совета. Я хотел бы внести конкретный вклад в эту сферу во время моего председательства, опираясь на значительные достижения, о которых я только что упомянул. В этой связи я рассчитываю на тесное сотрудничество и поддержку со стороны членов Совета Безопасности. Кроме того, я намерен и впредь внимательно прислушиваться к голосам более широкого круга членов Организации Объединенных Наций. В этой связи я с большим удовлетворением отмечаю последние обсуждения, которые состоялись в ходе межправительственных переговоров по реформе Совета Безопасности. Многие делегации высказали большие надежды на то, что Неофициальная рабочая группа сможет добиться дальнейшего прогресса в обеспечении транспарентности и более тесного сотрудничества с Генеральной Ассамблеей. Я был очень рад, что в своем заявлении посол Мэтью Райкрофт (Соединенное Королевство) — которого уже нет здесь, в зале, — сказал, что Совет Безопасности может извлечь большую пользу, если прислушается к мнениям, высказываемым в Генеральной Ассамблее. Он не произнес часто цитируемую фразу о том, что Совет Безопасности является хозяином своих собственных правил процедуры.

Прежде чем завершить свое выступление я хотел бы выразить глубокую признательность Мовсесу Абеяну, хотя я не вижу его в этом зале, за его неоценимый вклад в качестве директора Отдела по делам Совета Безопасности и поздравить его с его продвижением по службе. Я надеюсь, что мои слова признательности будут переданы ему. Я сожалею только о том, что Мовсеса уже не будет здесь, когда я буду иметь честь председательствовать в Совете в июле.

И, наконец, я хотел бы вновь выразить свою признательность Вам, г-н Председатель, и всем сотрудникам делегации Венесуэлы за неустанную работу. Осталось только три дня. Я желаю послу Ижмаэлу Гашпару Мартиншу — которого также нет здесь, в зале, — и представительству Анголы всяческих успехов в марте.

Г-н ван Бохем (Новая Зеландия) (*говорит по-английски*): Я хотел бы также выразить признательность Венесуэле за то, что это был очень продуктивный и напряженный месяц. Я вернусь к этому через минуту.

Я хочу немного остановиться на методах работы и на некоторых из ключевых вопросов, которыми мы занимались в этом месяце.

Что касается методов работы, то я хочу поблагодарить Венесуэлу за ее инициативу по организации дискуссии по методам работы вспомогательных органов Совета Безопасности (см. S/PV.7620). Мы считаем, что это была одна из наиболее интересных дискуссий, которые состоялись в этом зале. Я уверен — на самом деле, я знаю это из отзывов, которые я получил от других членов Генеральной Ассамблеи, — что они также считают это мероприятие весьма полезным. В ходе прений и из записки, которую мы сейчас согласовали (S/2016/170), стало очевидно, что есть возможности для улучшения работы. Нам необходимо повысить эффективность нашей работы и сосредоточить свои усилия на выполнении наших основных обязанностей. Со своей стороны, Новая Зеландия будет и впредь стремиться к изменению методов работы вспомогательных органов. Сосредоточение внимания на достижении результатов, а не на соблюдении формального процесса придаст нашей работе большее значение.

В частности, мы рассчитываем продвигать две инициативы.

Первая из них заключается в организации транспарентного и инклюзивного процесса назначения председателей вспомогательных органов. Вторая — которую я считаю особенно важной для работы двух комитетов, где я выполняю функции Председателя, — заключается в повышении уровня координации между программами вспомогательных органов и более широкой повесткой дня Совета. В этой связи я хотел бы отметить, что угроза, создаваемая «Исламским государством Ирака и Леванта» (ИГИЛ), является одной из самых серьезных среди тех, которыми занимается этот орган. Очень важно, чтобы в процессе рассмотрения Советом вопроса об этой террористической организации учитывалась работа Комитета Совета Безопасности в отношении ИГИЛ и «Аль-Каиды».

Поэтому я хотел бы призвать всех, кто входит в состав наших вспомогательных органов, будь то эксперты или председательствующие в них послы, а также других послов, время от времени принимать участие в их заседаниях, и я в первую очередь имею в виду представителей постоянных членов, которые не имеют чести председательствовать в этих органах, с тем чтобы действовать в духе записки, согласованной нами в ходе нашей повседневной работы. Нам не нужно пересматривать всю систему для обеспечения эффективности нашей работы, но мы должны проявить определенный здравый смысл.

Касаясь программы работы в феврале, который, как уже было отмечено другими ораторами, был месяцем очень интенсивной работы, о чем лучше всего свидетельствует вчерашнее марафонское заседание по пункту повестки дня «Прочие вопросы», мы хотели бы отметить, что мы полностью поддерживаем обсуждения по пункту «Прочие вопросы» в качестве метода рассмотрения важных вопросов. Однако, с моей точки зрения, бывает время, когда нам надо остановиться и задуматься над тем, какое множество вопросов можно рассмотреть по этому пункту на одном только заседании. Что касается методов работы в целом, то я хотел бы отметить с признательностью то, что было сказано Мэттью Райкрофтом в его выступлении. Я согласен со всеми его замечаниями относительно необходимости структурирования нашей работы и возможных путей и средств улучшения нашей совместной деятельности.

Как уже отмечали другие представители, один из самых важных вопросов, рассмотренных нами в течение этого месяца, был связан с состоявшимся вчера обсуждением вопроса о санкциях против Корейской Народно-Демократической Республики. Мы ожидали результатов работы по этому вопросу в течение двух месяцев. Необходимо признать, что методы работы в данном случае не соответствуют нашей обычной практике, но мы отмечаем, что сталкиваемся с необычной ситуацией. В этой связи мы хотели бы воздать должное Соединенным Штатам Америки и Китаю за очень важную выполненную ими работу. Это очень важный проект резолюции. Он особый. Благодаря ему направляется важный сигнал, причем именно такой, какой мы хотим направить. Поэтому мы находимся в числе тех, кто выступает за его скорейшее принятие.

Переходя к вопросу о Сирии, мы можем с удовлетворением — и с чувством облегчения, как и весь прогрессивный мир, — отметить, что удалось наконец добиться принятия некоторых позитивных мер. Достижение договоренности о прекращении боевых действий сейчас дает нам некоторую надежду на то, что можно будет наладить надлежащий мирный процесс и установить наконец мир в этой стране. В то же время мы с чувством облегчения отмечаем, что сейчас, видимо, улучшилось положение в отношении обеспечения гуманитарного доступа, и мы надеемся, что население осажденных городов больше не будет считать, что оно стало заложником в рамках нынешней политической борьбы в этой стране.

Мы хотели бы также поблагодарить членов Совета за то, что они решительно поддержали наше предложение относительно рассмотрения Советом вопроса о гуманитарной ситуации в Йемене. Мы полагаем, что это вопрос, который необходимо рассмотреть в следующем месяце, и мы рассчитываем на совместную работу с другими членами Совета над этим предложением.

В заключение я приветствую тот факт, что мы достигли договоренности относительно поездки в Западную Африку, включая посещение Гвинеи-Бисау. В течение нескольких месяцев мы ратовали за это и были в числе тех, кто считал важным для Совета продемонстрировать свою готовность к тесному сотрудничеству с этой страной.

Позвольте мне также в заключение выразить Вам, Рафаэль, и Вашей команде признательность. Не только за очень интенсивные усилия, но и за проявление исключительного благородства в ходе руководства трудной работой, которой все мы занимались. На мой взгляд, Вы проявили исключительное достоинство и профессионализм, и я благодарю Вас за это. Я желаю всего наилучшего Анголе в ее работе в следующем месяце.

Г-н Ибрахим (Малайзия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы выразить искреннюю благодарность Венесуэле за организацию этого обзорного заседания. Малайзия по-прежнему считает, что такие заседания дают делегациям хорошую возможность изложить свои мнения и сообщить относительно работы Совета.

Я присоединяюсь к предыдущим ораторам, г-н Председатель, и поздравляю Вас и всю делегацию Венесуэлы с умелым руководством работой Совета в феврале месяца, когда работа была чрезвычайно интенсивной и продуктивной. Под Вашим председательством Совет рассмотрел широкий круг вопросов, касающихся конкретных ситуаций в странах и регионах, а также тематические вопросы. Обзор, посвященный итогам Вашей работы в качестве Председателя, ясно показал, насколько умело Вы руководили работой Совета по этим вопросам.

Продолжая эту тему, мы хотели бы высоко оценить инициативу Венесуэлы по проведению обсуждений методов работы (см. S/PV.7620), посвященных в первую очередь работе санкционных комитетов. Мы считаем, что освещенные в ноте S/2016/170 итоги этих обсуждений, утвержденные Советом под Вашим руководством, являются для нас важными руководящими указаниями, которые приведут к повышению эффективности работы вспомогательных органов Совета. Кроме того, следует отметить, что открытые прения, касающиеся уважения принципов и целей Устава Организации Объединенных Наций (см. S/PV.7621), дали Совету и более широкому членскому составу хорошую возможность провести обзор нашей коллективной работы, связанной, в частности, с поддержанием международного мира и безопасности.

Мы были рады также возможности участвовать во вторник на прошлой неделе в открытых прениях по теме «Миростроительство в период после конфликтов: обзор архитектуры в области миростроительства» (см. S/PV.7629). Мы по-прежнему считаем, что сильными сторонами этой архитектуры являются деятельность Комиссии по миростроительству и ее роль в контексте информационно-пропагандистской работы и объединения усилий других, равно как и ее испытанный потенциал в плане осуществления относительно быстрых и гибких действий. Эти важные характеристики необходимо сохранить и усилить в итогах обзора.

Я также высоко оцениваю Ваши усилия, г-н Председатель, по организации неофициальных обсуждений вопроса об избрании Генерального секретаря. В этой связи я отмечаю и приветствую инициативу Председателя Генеральной Ассамблеи, направленную на заблаговременную организацию слушаний, касающихся возможных кандидатов,

начиная с середины апреля. На наш взгляд, Совету следует поддержать такие инициативы, а также внести свой вклад, с тем чтобы сделать этот процесс более транспарентным и инклюзивным.

Совет и более широкий членский состав продолжают заниматься многочисленными вызовами и угрозами для международного мира и безопасности. В течение всего этого месяца мы обсуждали работу ряда вспомогательных органов, а именно: Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1718 (2006); Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюциями 751 (1992) и 1907 (2009) по Сомали и Эритрее; Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1591 (2005) по Судану; Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 2206 (2015) по Южному Судану; а также Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 2140 (2014).

Наша делегация приветствует принятие резолюции 2266 (2016) по санкциям в отношении Йемена. Мы подтверждаем, что полностью поддерживаем Специального представителя Генерального секретаря по Йемену г-на Исмаила ульд Шейха Ахмеда и предпринимаемые им усилия. Мы настоятельно призываем также стороны в конфликте забыть о своих разногласиях для того, чтобы достичь нового режима прекращения огня. Длительный конфликт лишь усугубит и без того тяжелую гуманитарную ситуацию. Действительно, террористические группы уже используют в своих целях последствия отсутствия безопасности и наличия политического вакуума.

Совет извлек пользу не только из ежемесячных обсуждений положения в Палестине, но и из дополнительных обсуждений, касающихся международной защиты палестинского народа и положения детей на оккупированных палестинских территориях. В этой связи наша делегация приветствует и поддерживает инициативу Франции о возобновлении ближневосточного процесса. Мы считаем, что уже давно назрела необходимость такой инициативы, направленной на содействие мирному урегулированию палестино-израильского конфликта.

Сегодня, во второй половине дня, мы будем продолжать работать над реагированием на ситуацию в Сирии. Наша делегация искренне надеется, что на этот раз все стороны в конфликте будут соблюдать договоренность о прекращении боевых действий и

что появится реальная передышка в боях. Мы еще раз призываем все стороны конструктивно участвовать в диалоге и консультациях, проводимых под руководством Организации Объединенных Наций, в целях достижения положительных результатов, в первую очередь в интересах сирийских мирных граждан, женщин и детей, которые больше всего пострадали от этих боевых действий.

В прошлом месяце члены Совета посетили Бурунди, и несколько дней назад Генеральный секретарь был в этой стране. Начиная со вчерашнего дня высокопоставленная делегация Африканского союза в составе пяти человек проводит консультации с правительством и другими партнерами и заинтересованными сторонами в этой стране. Учитывая такое постоянное внимание и предложения о сотрудничестве и поддержке, поступающие от широкого круга международных субъектов, мы настоятельно призываем все бурундийские заинтересованные стороны использовать эту возможность и конструктивно сотрудничать со всеми партнерами в целях создания условий, необходимых для диалога и восстановления мира, безопасности и стабильности.

Касаюсь очень кратко положения в Гвине-Бисау, Малайзия хотела бы выразить свое удовлетворение тем, что был продлен мандат Объединенного отделения Организации Объединенных Наций по миростроительству в Гвине-Бисау. Мы полностью поддерживаем роль этой миссии и ее функции, связанные с обеспечением того, чтобы эта страна двигалась вперед по пути к национальному примирению, а также к улучшению управления и достижению безопасности и стабильности.

В заключение я хотел бы отметить, что Совету еще предстоит рассмотреть ряд важных вопросов и принять ряд решений, прежде чем мы завершим работу в этом месяце. В этой связи, пользуясь этой возможностью, я хотел бы подчеркнуть, как важно, чтобы Совет занял единую позицию в отношении тяжелой участи жертв конфликта, терроризма и других проблем в области международного мира и безопасности во всем мире. Поэтому мы должны в полной мере продемонстрировать добрую волю, гибкость и конструктивный подход, с тем чтобы Совет в целом мог и впредь эффективно выполнять свою ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Мы по-прежнему преисполнены решимости вносить в это свой вклад.

И, наконец, я желаю послу Гашпару Мартиншу (Ангола) и его сотрудникам всяческих успехов во время их пребывания на посту Председателя в марте. Мы с нетерпением ожидаем этого.

Г-н Ельченко (Украина) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, и всю делегацию Венесуэлы за вашу напряженную, в высшей степени профессиональную и эффективную работу в феврале. Несмотря на то, что сегодня мы официально подводим итоги нашей работы за месяц, некоторые важные и чувствительные вопросы все еще требуют нашего внимания в оставшиеся часы и дни, включая один особо важный для моей страны вопрос, а именно намеченный на понедельник брифинг Действующего председателя Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе. Мы высоко оцениваем Ваш подход, г-н Председатель, заключающийся в учете просьб всех делегаций и стремлении приложить максимальные усилия, чтобы попытаться удовлетворить их на основе беспристрастного и недискриминационного подхода.

За прошедшие несколько недель Совету пришлось рассмотреть целый ряд вопросов, но результаты нашей работы вызывают смешанные чувства. В качестве одного из наглядных примеров я хотел бы обратить внимание на прения (см. S/PV.7620), посвященные методам работы Совета Безопасности. Было отраднo наблюдать значительное совпадение мнений и общее понимание, касающееся тех сфер, в которых Совет может добиться ощутимого улучшения в деятельности его вспомогательных органов. В связи с этим опубликование записки Председателя, посвященной деятельности вспомогательных органов Совета (S/2016/170), является отраднoм событием и безусловным шагом в правильном направлении, хотя и довольно скромным. Поэтому мы ожидаем проведения в следующем месяце первого заседания Неофициальной рабочей группы по документации и другим процедурным вопросам и готовы работать в тесном контакте со всеми членами Совета в интересах дальнейшего улучшения наших методов работы.

Открытые прения (см. S/PV.7621), посвященные уважению целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций в контексте поддержания международного мира и безопасности, были весьма полезными. Разнообразие мнений и подходов к

этой теме продемонстрировало непреходящее значение положений Устава. Однако в результате обсуждения стало очевидным одно обстоятельство, а именно то, что любое нарушение какого-либо из принципов Устава подрывает основы Организации и умаляет ее законность в глазах всего мира. Опасные прецеденты, созданные недобросовестными руководителями, не имеющими моральных ориентиров, озабоченными представлениями об их личном величии и ослепленными имперскими амбициями, могут побудить некоторых прийти к заключению о том, что, возможно, действительно имеет смысл так или иначе изменить правила, толковать Устав в соответствии с со своими интересами и постоянно, вызывая и невозмутимо лгать. Отсутствие конкретных действий со стороны Организации Объединенных Наций, целью которых является наказание виновных, исправление ошибок и восстановление уважения к целям и принципам Устава, делает для государств-членов слишком очевидной истину о том, что кто сильнее, тот и прав.

Неужели именно такое мировое сообщество хотели создать наши руководители 70 лет назад? Неужели именно такое мировое сообщество мы хотели бы создать сейчас? Мы отвечаем решительное «нет». Нам нужна Организация Объединенных Наций, способная эффективно и быстро реагировать на нарушения Устава и другие нынешние проблемы.

В связи с этим я перехожу ко второй части своего выступления. На Совет Безопасности возложена особая ответственность за то, чтобы обеспечить соблюдение и уважение целей и принципов Устава. Нарушения Устава довольно часто приводят к вооруженным конфликтам, в результате которых погибает, получает увечья и перемещается огромное число людей. Когда это происходит, это означает, что Совет не выполнил свою главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Для того чтобы Совет демонстрировал эффективность, он должен быть единым — а этого не наблюдается. Нигде это не проявилось столь явно и очевидно, нежели в контексте сирийского конфликта. Несмотря на многочисленные обсуждения сирийской проблемы в Совете, на практике было сделано совсем немного для того, чтобы облегчить страдания сирийского народа, положить конец кровавому конфликту и сосредоточить усилия и ресурсы на борьбе против угрозы в лице «Исламского государства Ирака и Шама», которая рас-

пространяется на другие страны региона. Недавно у сирийского народа появился проблеск надежды. Мы искренне надеемся на то, что Совет не упустит эту важную возможность.

Я не могу не упомянуть о проблеме санкций в отношении Корейской Народно-Демократической Республики. После проведения в январе ядерного испытания мы решительно осудили действия Пхеньяна, создающие угрозу международному миру и безопасности. После запуска ракеты в феврале мы подтвердили свою позицию в отношении того, что Совет должен решительно реагировать на такие вопиющие нарушения многочисленных резолюций Совета Безопасности. Хотя вызывает сожаление тот факт, что потребовалось так много времени, для того чтобы проект резолюции был поставлен на рассмотрение Совета, тем не менее, мы с удовлетворением отмечаем, что он носит всеобъемлющий характер, и хотели бы выразить признательность Соединенным Штатам Америки и Китаю, которые подготовили этот текст, за предпринятые ими усилия. Мы считаем предстоящее принятие проекта резолюции важным шагом международного сообщества, направленным на то, чтобы способствовать укреплению глобального режима нераспространения. Мы являемся реалистами и не ожидаем, что поведение Пхеньяна изменится в одночасье. Но в долгосрочной перспективе мы ожидаем, что, в конечном итоге, Корейский полуостров превратится из одной из «горячих точек» мира в регион мира и стабильности.

Хотя сегодня мы обсуждаем то, что было сделано в прошлом месяце, я предлагаю, чтобы мы устремили взгляд в будущее и затронули вопрос, представляющий огромный интерес и важность для всех членов Организации Объединенных Наций — назначение следующего Генерального секретаря. В феврале состоялся ряд полезных обменов мнениями между членами Совета по вопросу о процессе отбора кандидатов. С учетом того, что к настоящему времени было выдвинуто семь официальных кандидатов и, вероятно, появятся новые кандидаты, я считаю очень важным обеспечить начало немедленного проведения некоторых предварительных обсуждений данного вопроса, не откладывая их до июля. По нашему мнению, было бы полезным, если бы Совет, по меньшей мере, один раз в месяц обсуждал этот вопрос в консультативном формате в

рамках пункта «Прочие вопросы», возможно, в конце каждого месяца.

В заключение я хотел бы пожелать Вам, г-н Председатель, успешного завершения выполнения Вами Ваших обязанностей в последующие несколько дней и заверить приступающую к обязанностям Председателя делегацию Анголы в нашей полной поддержке.

Г-н Чжао Юн (Китай) (*говорит по-китайски*): Китай хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за организацию сегодняшнего заседания. Совет очень напряженно работал в этом месяце, и Китай высоко оценивает тот факт, что Венесуэла эффективно и слаженно руководила нашей работой. Я хотел бы остановиться на трех вопросах, связанных с работой Совета в этом месяце.

Во-первых, что касается Ближнего Востока, то израильско-палестинские мирные переговоры в настоящее время находятся в состоянии тупика, существующая там обстановка в области безопасности ухудшается и гуманитарная ситуация на оккупированной палестинской территории является серьезной. Это вызывает серьезную обеспокоенность у Китая. Поддержание законных национальных прав палестинского народа является коллективной ответственностью международного сообщества, которое должно принять более решительные меры с целью возобновления израильско-палестинских мирных переговоров и побудить Палестину и Израиль к их скорейшему возобновлению, одновременно укрепляя сотрудничество с Палестиной и расширяя оказываемую ей экономическую помощь с целью облегчения гуманитарной ситуации. Совет должен в позитивном ключе откликнуться на стремление Палестины и арабских государств воплотить в жизнь свою законную цель и тщательно изучить вопрос об обеспечении международной защиты Палестины, с тем чтобы играть более весомую роль в поощрении мирных переговоров. Китай приветствует все инициативы, способствующие улучшению ситуации и возобновлению мирных переговоров.

Во-вторых, что касается Сирии, то в последнее время был достигнут значительный прогресс в деле оказания гуманитарной помощи и в содействии прекращению боевых действий. На заседании Международной группы поддержки Сирии на уровне министров в Мюнхене были приняты важные ре-

шения, касающиеся расширения гуманитарной помощи и прекращения боевых действий. Российская Федерация и Соединенные Штаты Америки достигли договоренности о прекращении боевых действий, и Китай это приветствует. Мы призываем международное сообщество и страны региона продолжать оказывать поддержку посредническим усилиям Специального посланника де Мистуры и совместно добиваться того, чтобы все стороны в Сирии как можно скорее признали и выполнили эту договоренность с целью прекращения боевых действий и возобновления женеvских мирных переговоров, с тем чтобы создать условия, способствующие быстрому и надлежащему урегулированию сирийского вопроса.

В-третьих, что касается Южного Судана, то недавно был достигнут существенный прогресс в осуществлении договоренности, касающейся урегулирования конфликта в Южном Судане. Правительство Южного Судана объявило, что намерено создать правительство национального единства в течение первой недели марта. Китай высоко ценит посреднические усилия Межправительственной организации по развитию (ИГАД).

Южный Судан недавно приступил к восстановлению, и в этой связи ему предстоит пройти долгий и трудный путь. Поэтому ему нужна решительная поддержка международного сообщества. Китай выражает надежду на то, что Совет и международное сообщество в целом будут и впредь оказывать поддержку ИГАД. Пока же мы настоятельно призываем все стороны в Южном Судане проявить готовность к компромиссу и добиваться скорейшего формирования переходного правительства, с тем чтобы оперативно восстановить мир, стабильность и обеспечить развитие страны. Китай будет и впредь играть конструктивную роль в политическом урегулировании вопроса о Южном Судане.

И наконец, что не менее важно, я хотел бы пожелать делегации Анголы, новому Председателю Совета Безопасности, всяческих успехов в марте месяце.

Г-н Прессман (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Совет Безопасности рассматривает различные проблемы, по многим из которых нам приходится напряженно работать для достижения соглашения и консенсуса. Однако по одному вопросу воля Совета и, по сути, всех госу-

дарств — членов Организации Объединенных Наций предельно ясна: по вопросу о Северной Корее. Опасные действия Северной Кореи в течение последних нескольких недель и ее нарушение предыдущих резолюций Совета заслуживают решительного ответа со стороны органа, которому по Уставу Организации Объединенных Наций поручено поддержание международного мира и безопасности.

Давайте четко обозначим свою позицию. Ядерные испытания и запуски ракет, осуществляемые Северной Кореей, часто называют «провокационными». Однако этот эвфемизм не отражает того, что делает режим Северной Кореи. Его действия являются не просто «провокационными», и они не просто попирают требования Совета Безопасности и, по существу, всего мира. Нет, с каждым испытанием и каждым запуском Северная Корея упорно наращивает практическим образом свой оперативный потенциал в плане развития и развертывания ядерного оружия. С каждым испытанием и каждой так называемой «провокацией» Северная Корея укрепляет свой потенциал, представляющий опасность для любой нации мира. И с каждым вызовом наша коллективная решимость остановить ее должна крепнуть.

Мы не можем мириться с подобными действиями режима, который гротескным, повсеместным и систематическим образом издевается над своим собственным населением и таким же преднамеренным и вопиющим образом бросает вызов воле Совета, разрабатывая самые опасные виды оружия, известные человечеству. Именно поэтому вчера после продолжительных и продуктивных консультаций с партнерами Соединенные Штаты представили проект резолюции Совета Безопасности в ответ на проведенные недавно Северной Кореей ядерные испытания и запуск баллистической ракеты. В случае принятия этот проект резолюции означает самый жесткий набор санкций, введенных Советом Безопасности в течение жизни одного поколения. Эти санкции направят четкий сигнал режиму Кореvской Народно-Демократической Республики: «мир не закроет глаза на ваше распространение ядерного оружия, ваши действия будут иметь последствиями, и мы будем неустанно работать для того, чтобы остановить вашу ядерную программу».

Эти санкции не носят карательного характера: они носят практический характер и помогут на-

шим коллективным усилиям, направленным на то, чтобы воспрепятствовать программе Корейской Народно-Демократической Республики, затруднив стране получение средств, импорт технологий и приобретение ноу-хау для продвижения вперед своих незаконных программ создания ядерного оружия и баллистических ракет. До тех, пока Северная Корея будет продолжать подрывать международную безопасность своим опасным стремлением к приобретению ядерного оружия, мы должны вместе работать над тем, чтобы помешать ей ставить под угрозу нашу общую безопасность и привлечь ее к ответственности.

В Сирии были активизированы усилия, направленные на то, чтобы обеспечить беспрепятственный доступ к гуманитарной помощи и прекращение боевых действий, что могло бы привести к возобновлению политических переговоров. Международная группа поддержки Сирии и стороны в Сирии совместно работают над прекращением боевых действий, которое должно вступить в силу сегодня в полночь в Дамаске по местному времени, предоставив тем самым возможность положить конец чудовищному насилию и облегчить страдания сирийского народа. Мы рассчитываем на то, что прекращение боевых действий положит конец воздушным бомбардировкам и наземным наступательным операциям режима, которые привели к гибели такого большого числа людей и вызвали перемещение более 70 000 человек в районе Алеппо в последние дни.

Пока же можно приветствовать недавний прогресс в обеспечении доступа к гуманитарной помощи в ряде осажденных районов, хотя это всего лишь начало. Хотя мы высоко оцениваем работу гуманитарной целевой структуры Международной группы поддержки Сирии, это лишь первый шаг на пути к полному, устойчивому и беспрепятственному доступу на всей территории страны. Нас не удовлетворит одноразовая доставка помощи лишь в ряд районов, в которых необходим беспрепятственный доступ к помощи и которые были лишены его, в некоторых случаях, в течение целого ряда лет.

За последние полторы недели автоколонны доставили гуманитарную помощь примерно для 100 000 человек — менее четверти населения осажденных районов. Миллионы людей по-прежнему остро нуждаются в помощи. Сирийский режим и

все стороны должны снять все препятствия на пути оказания помощи. В конечном итоге, единственный способ положить конец конфликту в Сирии — провести политический процесс, ведущий к политическому переходному периоду, в соответствии с Женевским коммюнике (S/2012/522, приложение).

Кризис в Южном Судане продолжается. Руководство со стороны оппозиционных сторон настоятельно необходимо. Мы заслушали всеобъемлющие брифинги по Южному Судану в прошлую пятницу, а также брифинг вчера, проведенный Председателем Объединенной комиссии по наблюдению и оценке Фестусом Могае, который был особенно важен. Комиссия исключительно важна для достижения прогресса в Южном Судане, и мы надеемся и впредь заслушивать на регулярной основе сообщения ее Председателя о последних событиях, с тем чтобы оказывать должным образом поддержку его усилий по надзору за осуществлением мирного соглашения.

Нас по-прежнему беспокоят нарушения прав человека в Южном Судане, а также тот факт, что Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) сообщило о стратегии «выжженной земли», когда гражданских лиц преднамеренно заживо сжигают в их домах. Как указано в последнем докладе Организации Объединенных Наций по положению в штате Юнити, в настоящее время эксперты в области продовольственной безопасности отмечают новую стратегию выживания в домашних хозяйствах, сталкивающихся с крайне неблагоприятной продовольственной ситуацией: в частности, в Южном Судане впервые в пищу употребляют обработанную козлиную кожу, то есть люди едят козлиную кожу, которой обтянута мебель, или же внутреннюю часть ствола пальмы, то есть древесину.

С учетом, похоже, постоянного и ужасающего характера нарушений, происходящих в Южном Судане, мы должны все оставаться приверженными обеспечению привлечения правонарушителей к ответственности, в том числе с помощью механизмов, предусмотренных в мирном соглашении, в частности, на основе создания авторитетных смешанных судов. Народ Южного Судана заслуживает безопасности и мира, а также правосудия.

Что касается Бурунди, то хотя мы приветствуем недавние заявления и сообщения об освобождении

заклученных, они должны быть подкреплены действиями. Сейчас должен возобновиться заслуживающий доверия диалог с оппозицией за пределами Бурунди. К сожалению, правительство продолжает гонения на гражданское общество и политическую оппозицию. И, также к сожалению, повсеместные нарушения прав человека стали повседневной действительностью. Необходимо, чтобы Совет продолжал изучать все варианты для того, чтобы обеспечить проведение внушающего доверие политического процесса, и чтобы гражданские лица были в безопасности.

На прошлой неделе в Демократической Республике Конго были арестованы шесть активистов после того, как они призвали президента Кабилу подать в отставку. В среду они были приговорены к двум годам тюремного заключения за подстрекательство. Запугивание должно прекратиться, и Совет Безопасности в предстоящие месяцы должен продолжать заниматься обеспечением проведения своевременных и заслуживающих доверия выборов.

В заключение я хотел бы с удовлетворением отметить, что Совет Безопасности обсудил ситуацию в области прав человека в Бирме в ходе консультаций вчера во второй половине дня. В частности, мы приветствовали позицию УВКПЧ и будем и впредь поощрять взаимодействие Совета с Управлением на высоком уровне в ходе будущих заседаний.

Мирный период после выборов крайне важен для обеспечения стабильности и сохранения доверия народа Бирмы в переходный период. Однако целый ряд очевидных и существенных препятствий сохраняется на пути к созданию в полной мере демократического и гражданского правительства. Хотя мы были свидетелями целого ряда ключевых и важных шагов в правильном направлении, мы по-прежнему озабочены тем, что имеются серьезные проблемы в области прав человека по целому ряду направлений, в частности, отношение к представителям общины рохингья. Сохранится тяжелая ситуация в штате Ракхайн, и правительство должно принять существенные, устойчивые стратегические меры по пресечению ненависти и фанатизма и урегулированию этого кризиса.

Г-н Председатель, в заключение я хотел бы поблагодарить Вас и Вашу делегацию за руководство

в течение этого месяца. Наша работа в этом месяце еще не завершена.

Г-н Росселли (Уругвай) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поблагодарить Вас и Вашу делегацию за проделанную прекрасную работу. Я хотел бы заметить, что Ваше председательство было активным и энергичным. Оно было активным, поскольку мы работали похвальными темпами, и оно было энергичным, поскольку вниманию Совета Безопасности и государств-членов были предложены вопросы, хотя и представляющие интерес для всех из нас, но особенно важные для Венесуэлы.

Венесуэла, в качестве Председателя, вполне справедливо побудила нас заняться рассмотрением этих вопросов, подобно тому, как другие члены Совета Безопасности, обладающие такими же правами, используют механизм «Прочие вопросы», для того чтобы рассмотреть все вопросы, вызывающие у нас обеспокоенность, поскольку предполагалось, что на этом этапе их рассмотрение считается актуальным.

Г-н Председатель, я не буду касаться того разнообразного круга рассмотренных нами вопросов, поскольку Вы в своем исчерпывающем обзоре коснулись почти каждого из них, и мои коллеги также прошли практически по всему списку вопросов. Я хотел бы лишь высказать свое мнение о происходящем, учитывая, что наша делегация работает здесь, в Совете Безопасности, 57 дней, и обратить внимание на некоторые вопросы лишь потому, что я являюсь новым человеком в Совете Безопасности и они вызывают у меня особый интерес. Однако хотел бы подчеркнуть, что у нас действительно была напряженная повестка дня, и нам пришлось рассматривать многочисленные вопросы, касающиеся ужасающих ситуаций: гуманитарные ситуации на Ближнем Востоке и на Африканском Роге, которые являются поистине удручающими. Однако здесь важно особо отметить и воздать должное за ту роль, которую играют гуманитарные подразделения как в системе Организации Объединенных Наций, так и в многочисленных неправительственных организациях, которые с риском для жизни работают на местах. К сожалению, мы уже видели сообщения о том, что в ходе всех этих конфликтов погибли десятки сотрудников гуманитарных организаций.

Одновременно я хотел бы особо отметить те жертвы, на которые идут военнослужащие сил, размещенных в рамках многочисленных операций по поддержанию мира, многие из которых также погибли, выполняя порученные им Советом Безопасности задачи. Поэтому мне хотелось бы сказать о том, что на местах у нас работает большое число сотрудников, которые не только высоко несут наш флаг, но также готовы пожертвовать ради него своей жизнью.

Хотелось бы также подчеркнуть роль, которую играют на многочисленных форумах специальные представители Генерального секретаря. Во многих ситуациях, где им приходится играть свою роль, — и мне не хотелось бы перечислять здесь имена, чтобы кого-либо не забыть, поскольку это было бы несправедливо, — мы видим, что они проявляют упорство, решимость, настойчивость, приверженность, беспристрастность и объективность. Мы считаем, что существует позитивный баланс в том, что мы наблюдали в течение этих 57 дней работы в Совете.

Я хотел бы, возможно, провести также анализ нашей работы за прошедшие 57 дней. Я подсчитал, что за 57 дней мы провели более 75 заседаний; а это больше одного заседания в день, то есть у нас было много заседаний. Но если посмотреть на достигнутые результаты, то их практически было совсем немного. До сих пор мы приняли шесть резолюций, включая пять, которые по сути носят процедурный характер или, как говорят по-английски, являются *“rollovers”*. Одна из них касалась Колумбии; и она по сути не относится к сфере деятельности Совета Безопасности. Да, сами колумбийцы проделали отличную работу; их поддержали Куба, Норвегия, Чили и Венесуэла, но появление этой резолюции стало результатом работы, проделанной за пределами Совета Безопасности. И очень хорошо, что Совет принял эту резолюцию.

Другие результаты — это многочисленные заявления для прессы. Я насчитал 21, восемь из которых были заявлениями с осуждением террористических нападений, то есть они должны были быть опубликованы, поскольку все мы против терроризма и осуждаем его. Это практически автоматическая реакция. Затем у нас было 13 заявлений для прессы в целом по-существу. Проблема заключается в том, что так или иначе мы реагируем на чудо-

вищную ситуацию на местах, выступая с заявлениями для прессы.

С другой стороны, имели место и позитивные события. Кажется, это был Герард, который сказал, что мы, возможно, не очень удовлетворены, но испытываем некоторое облегчение в том, что касается Сирии, например. Я сказал бы, что прогресс, который мы наблюдаем в Сирии, также был достигнут благодаря усилиям, предпринятым за пределами зала Совета, а не благодаря усилиям членов Совета. Если бы они сыграли важную роль, то тогда мы бы приветствовали их и поддержали. Совет Безопасности должен поддержать всю эту деятельность и развитие событий, которое может привести к ослаблению напряженности и подготовить условия на местах для продвижения вперед.

Процесс переговоров осуществлялся за пределами Совета Безопасности. Возможно, что так даже лучше. Но что касается меня как нового члена Совета Безопасности, то я хотел бы с интересом указать на то, что вопросы такого масштаба более успешно решаются за пределами Совета Безопасности, чем внутри него.

Позвольте мне вернуться к тому, о чем я уже говорил на итоговом заседании; мы проводим различие между заседаниями и консультациями. Существует разница между пленарными заседаниями и консультациями. Мне вспомнилось стихотворение уругвайского поэта Марио Бенедетти под названием *«Давайте раскроем тайну Млечного Пути»*. Это очень красивое стихотворение; я не буду его здесь цитировать. Но идея демистификации имеет столь большое значение; давайте раскроем тайну консультаций. Откровенно говоря, в ходе консультаций ни один из членов Совета Безопасности, насколько я понимаю, не сказал ничего такого, чего нельзя было бы сказать здесь, в этом самом зале в присутствии всех членов Совета. Мы могли бы сделать это и здесь, но мы этого не делаем. Мы идем в маленькую комнату и договариваемся по определенным моментам в более узком кругу, заслушав высказанные там мнения. Думаю, что это связано с культурой, присущей работе Совета Безопасности.

Что касается Совета, то я хотел бы воздать ему должное за следующее. Председатель не является лицом, ответственным за достижение всех результатов, например по Сирии и Йемену. Это не зависит от Председателя. Но делегация Венесуэлы в каче-

стве Председателя подняла вопрос о методах работы вспомогательных органов, в частности комитетов по санкциям. Сначала возникла идея, затем было внесено предложение, а потом была опубликована записка Председателя — полезная для Совета Безопасности, хорошо продуманная Председателем и ставшая конкретным достижением Венесуэлы, которая внесла вклад в работу нашего органа.

Поэтому в свете того, что я только что сказал, я хотел бы еще раз поблагодарить Вас, Рафаэль, и всю Вашу делегацию. В следующий вторник мы будем приветствовать наших коллег из Анголы, которым мы желаем всяческих успехов.

Г-н Ойярсун Марчеси (Испания) (*говорит по-испански*): Я благодарю Вас, Рафаэль, и Вашу делегацию за отличное председательство. Для меня совершенно очевидно, что без команды мы ничего не стоим. Я хотел бы также пожелать Анголе всяческих успехов в ее председательстве.

Я остановлюсь на двух моментах. Как не устают повторять Эльбио Россели, последнему выступающему всегда трудно сказать что-либо новое. Но я все-таки попытаюсь это сделать.

Во-первых, я хотел бы коснуться практики, которой мы придерживались в этом месяце, я имею в виду практику обсуждения вопросов по пункту «Любые другие вопросы». Наша команда работала активно и, по нашим подсчетам, Вы, г-н Председатель, созвали 12 таких заседаний, хотя Вы, г-н Председатель, утверждаете, что их было 14. Эта практика представляется мне необходимой и целесообразной, потому что именно в этом и состоит суть работы Совета Безопасности. Совет не может ограничиваться проведением только тех заседаний, которые запланированы в соответствии с графиком представления докладов. Мы должны собираться всякий раз, когда возникает ситуация, требующая к себе внимания со стороны Совета Безопасности. Однако, несмотря на все мое расположение и доверие к Вам, г-н Председатель, 14 заседаний, на мой взгляд, это слишком много. Вам можно поставить в заслугу, г-н Председатель, то, что Вы заложили новую тенденцию или создали новую доктрину. Однако в свете предстоящего председательства Анголы, Китая и Египта я хотел бы сказать всем членам Совета, что нам нужно обеспечить баланс между качеством и количеством. Пункт повестки дня «Любые другие вопросы» является очень полезным, но мы должны

зарезервировать его для действительно чрезвычайных ситуаций. Если мы обратим наш взгляд в прошлое, то увидим, что ранее этот пункт обсуждался в исключительных случаях, а в этом месяце мы к нему обращались часто. Все это замечательно. Вы, г-н Председатель, создали новую школу мышления, но я призываю к осмотрительности.

Во-вторых, Испания является решительным сторонником транспарентности, что означает, что все, что происходит в Совете Безопасности, может в определенной степени доводиться до сведения Генеральной Ассамблеи. Я горжусь тем, что наша делегация в период нашего председательства решила завершить месяц проведением заседания для подведения итогов проделанной работы, которое впоследствии получило название «итогового заседания в формате Толедо» и которое позволило наладить взаимодействие членов Совета Безопасности с членами Генеральной Ассамблеи.

Сегодня я немного разочарован тем, что нас слушает небольшое число людей. Почему меня это беспокоит? Потому что эти люди не имеют возможности общаться с нами. В этом великолепном зале мы обсуждаем дела Совета Безопасности, а они могут только слушать нас, но не могут задавать нам вопросы. Я лично и от лица всей Испании прошу трех будущих председателей, о которых я уже упоминал, и всех последующих председателей согласиться со мной в том, что итоговое заседание должно проводиться в формате Толедо, чтобы члены Генеральной Ассамблеи имели возможность задавать нам вопросы. Я не буду сейчас углубляться в детали на этот счет.

В выступлении посла Россели меня очень заинтересовали его слова об увеличении числа заседаний, которое, однако, не сопровождается ростом числа резолюций. Я хотел бы в этой связи поделиться наболевшим. Да, мы действительно собираемся часто, но на гора выдаем мало. Но я бы сформулировал это несколько иначе. Я считаю, что мы говорим очень много, а делаем мало: на заседаниях Совета Безопасности мы только и делаем, что говорим. И хотя мы действительно приняли ряд резолюций, мы не можем похвастаться большими успехами в осуществлении резолюций и заявлений Председателя.

Второй вопрос, которого я хотел бы коснуться, это гуманитарная работа. Я считаю, что на этом

направлении Венесуэла как Председатель Совета добилась наибольших успехов, и я ей аплодирую за это. Состоялось бесчисленное множество заседаний, посвященных рассмотрению гуманитарных вопросов и касающихся Сирии, Йемена, Южного Судана и других стран. Но в конечном итоге мы говорим о людях, оказавшихся в бедственном положении. Когда мы сосредотачиваемся на гуманитарных проблемах, заседания Совета позволяют нам предпринять конкретные шаги в следующих целях: во-первых, создания механизмов раннего оповещения; во-вторых, содействия обеспечению гуманитарного доступа; и, в-третьих, что особенно важно, обеспечения уважения к гуманитарному праву.

В заключение разрешите мне остановиться на двух очень актуальных угрозах международному миру и безопасности.

Во-первых, что касается Корейской Народно-Демократической Республики, то я полностью присоединяюсь к заявлению, с которым выступил посол Японии. Я считаю, что Совету Безопасности абсолютно необходимо принять проект резолюции, которая поможет сделать качественный скачок вперед в плане санкций против Корейской Народно-Демократической Республики. Почему? Во-первых, потому, что все предыдущие резолюции оказались неэффективными. Во-вторых, и я уверен, что все 15 членов Совета меня в этом поддержат, нам нужно послать общий сигнал и выступить единым фронтом. В-третьих, я уверен, что это нужно сделать в срочном порядке, так как перед лицом угроз международному миру и безопасности члены Совета не могут позволить себе никаких проволочек.

Относительно Сирии я буду очень краток: я уверен, что сегодня во второй половине дня мы примем по ней проект резолюции. Поэтому мое заявление по Сирии я оставлю до заседания, которое начнется после 15 часов.

Председатель (говорит по-испански): Я хотел бы вновь выступить с заявлением в моем национальном качестве.

По моему мнению, нынешнее заседание получилось очень интересным. Прежде всего, я хотел бы уточнить, что мы направили приглашения для участия в открытом обзорном заседании в формате Толедо, которое состоится в понедельник в 16 часов в соответствии с обещанием, которое мы дали по-

сле первого такого заседания, созванного под председательством Испании. С тех пор мы постоянно выступаем за его проведение. Поскольку некоторые члены Совета, особенно его постоянные члены, например Соединенное Королевство, имеют гораздо более богатый опыт работы в Совете, они не хуже меня знают, что по итогам этого заседания будет составлен официальный отчет. Все, о чем мы говорим здесь, протоколируется, и я представляю, как составители сейчас работают над ним. Тем самым Совет несет ответственность за все сказанное.

Вопрос о том, теряет ли Совет Безопасности свой авторитет или легитимность в Организации Объединенных Наций, за месяц не решить. В то же время есть ряд других вопросов, например низкое количество принимаемых Советом Безопасности резолюций, что дают Генеральной Ассамблее повод считать Совет органом, который принимает свои решения заблаговременно. Несмотря на это, первое, что я хотел бы отметить, как я уже об этом только что сказал, это то, что заседание состоится в понедельник в 16 часов. Мы попытались удовлетворить все просьбы, полученные в отношении повестки дня этого заседания. В понедельник на утреннем заседании к нам присоединится министр иностранных дел Германии, а на заседании во второй половине дня мы будем обсуждать ситуацию в Косово с участием министра иностранных дел Сербии и представителя Косово. Но понедельник мы действительно завершим заседанием, на котором, мы надеемся, все члены Генеральной Ассамблеи будут иметь возможность изложить свою точку зрения по теме сегодняшнего заседания. Я приглашаю принять в нем участие ряд послов, чтобы мы могли рассмотреть все эти вопросы.

Что касается еще одного вопроса, то, когда мы ознакомились с первоначальной программой работы Совета, которая была подготовлена с учетом периодических докладов, то мы посчитали ее достаточно печальной из-за всех тех проблем, которые существуют в мире. Хотя Секретариат действительно работает на отлично, оказывая Совету весомую поддержку, тем не менее, есть другие острые, до сих пор не решенные вопросы. Единственная возможность заняться этими вопросами — это обсудить их в рамках пункта повестки дня «Любые другие вопросы». Мы не рассчитываем, что по итогам обсуждения каждого из них в рамках этого пункта повестки дня будет приниматься соответствующая

резолюция. Но, как хорошо известно, особенно постоянным членам, Совет Безопасности часто выступает в роли рупора и запускает процесс, который со временем приводит к консенсусу по тому или иному конкретному вопросу, как это мы видели на примере Сирии. Я не знаю, сколько резолюций было принято и сколько заседаний было проведено по Сирии. Сейчас мы надеемся, что хотя бы сегодня мы сможем подписать соглашение о прекращении огня, что положит начало такому процессу. Это же касается и вопроса об Украине за прошлый год — ведь мы уже как год заседаем в Совете. Я говорю о вопросах, которые рассматриваются периодически и которые вызывают большой интерес. Когда встала проблема ядерных испытаний, мы собрались в воскресенье. Так и должно быть. Я благодарю Эль-Био за его слова — как южноамериканцы мы хорошо понимаем друг друга.

Например, мы не можем хранить молчание о Западной Сахаре. А ведь никто не затрагивает вопрос о Западной Сахаре, и мы не можем говорить о последней колонии в Африке в открытом формате. Эта тема не обсуждается — она заблокирована. Возможно, в какой-то момент там может вновь вспыхнуть конфликт — Фронт ПОЛИСАРИО может нарушить режим прекращения огня или может вновь вспыхнуть война — а тогда мы рассмотрим этот вопрос в формате чрезвычайной ситуации.

Это же касается вопроса о Палестине. По сути, мы уже ничего не ждем, поскольку Совет Безопасности не может даже сделать заявление для прессы по вопросу о Палестине. Тем не менее дети продолжают умирать. Ситуация постоянно осложняется, и в какой-то момент мы можем столкнуться с конфликтом в Палестине. Тогда мы будем проводить чрезвычайные заседания. Мы будем проводить заседания по гуманитарным вопросам.

Таким образом, Совет Безопасности делает больший упор на реагирование, а не на предупреждение. Поэтому рубрика «Прочие вопросы» предоставляет нам единственную возможность для рассмотрения вопросов, которые в противном случае будут и впредь игнорировать. Вот почему во время нашего председательства мы приняли такое решение. Посол Дэвид Прессман заметил, что наша работа в этом месяце еще не завершена и что он думает о завтрашнем заседании; в этой связи я хотел бы уточнить, что мы проведем заседание завтра и

в понедельник для рассмотрения всех остающихся вопросов. Надеюсь, что мы сможем принять решение по всем представленным проектам резолюций — по Северной Корее и Сирии — и сделать все, что должны сделать. Данное заседание не символизирует завершение нашей работы, но это был единственный подходящий момент для проведения итогового заседания.

Как я сказал, трудно оценить эффективность работы того или иного органа по количеству принятых резолюций. Это политическая дискуссия. И цель этой политической дискуссии состоит в том, чтобы углубить понимание и сформировать консенсус. Но, в итоге, каждая страна должна проконсультироваться со своей столицей и обдумать свою позицию. Ведь Совет Безопасности — это орган для рассмотрения неотложных вопросов.

Возвращаясь к тому, что сказал посол Мэтью Райкрофт по поводу транспарентности и взаимодействия — мне жаль, что он покинул зал, должно быть, он работает над одним из проектов резолюций, — замечу, что считаю очень важным, что более 70 стран (см. S/PV.7621) приняли участие в открытых прениях по вопросу об уважении целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций в качестве одного из ключевых элементов поддержания международного мира и безопасности. Если бы в этих прениях не участвовала ни одна делегация, у нас появился бы повод для беспокойства, так как это означало бы, что цели и принципы Устава уже не актуальны для государств-членов. Я не жду, что члены Генеральной Ассамблеи изменят свое мнение о Совете Безопасности, но думаю, что это заседание предоставило Ассамблее возможность сказать Совету, что тема важна, поскольку в некоторых ситуациях цели и принципы нарушаются или могут нарушаться.

Еще один вопрос, который я хотел бы затронуть, — и я благодарен за все замечания, сделанные в этой связи, — в этом месяце мы смогли впервые выслушать в этом зале страны, против которых введены санкции. Здесь встает вопрос о транспарентности. Нет ничего хуже или менее прозрачного, чем санкционный комитет. Это ужасная ситуация. Никто не знает, что в нем происходит. А решения, принимаемые таким комитетом, еще менее транспарентны. Очевидно, что санкционный комитет является политическим органом. Здесь нет техниче-

ских экспертов, и никто из присутствующих здесь не является техническим экспертом по какому-либо вопросу. Мы все работаем в политической сфере, имеем свою политическую позицию, и мы должны быть готовы к дискуссиям. В нашей стране мы привыкли к демократическим дискуссиям: право вето отсутствует, мы обсуждаем вопросы в духе открытости и демократии, а решение принимается большинством голосов. Именно такой стиль мы хотели бы ввести в практику.

Я благодарю всех присутствующих за замечания, за проявление дружелюбия и расположения в адрес нашей страны. Мы предприняли попытку дать вам представление о Венесуэле. Мы будем и впредь поступать подобным образом и тесно со-

трудничать со всеми странами международного сообщества, демонстрируя, кем же мы являемся: миролюбивым народом с четкой позицией и очень четкими принципами, который всегда стремится к консолидации и поддержке международного сообщества.

Представитель Испании попросил слова для дополнительного заявления.

Г-н Оярсун Марчеси (Испания) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, я просто хотел бы подвести черту под заседанием в формате Толедо и поблагодарить Вас за Ваши слова.

Заседание закрывается в 12 ч. 25 м.